

3 Aruba



Twee vissers nog altijd
vermist op zee

10 Wereld



Zeven jaar cel
voor Timosjenko

11 Financieel



'Goud blijft
veilige investering'

13 Sport



AZ-doelman
Didulica stopt

Hoewel resultaten laatste meting niet binnen

Lessen in asbestscholen Noord gaan door

ORANJESTAD — De lessen in twee klassen van de St. Aloysiusschool en op de Cayena kleuterschool zijn gisteren na de oktobervakantie hervat. Dit ondanks deze nog niet asbestvrij zijn verklaard, omdat de resultaten van de laatste meting nog niet binnen zijn. Overkoepelend schoolbestuur Skoa vindt de situatie echter veilig genoeg, Volksgezondheid-minister Richard Visser (AVP) heeft het over 'redelijk veilig', terwijl premier Mike Eman (AVP) zondag aangaf dat pas als de meetresultaten binnen zijn er groen licht gegeven kan worden om mensen in het asbestgebied toe te laten.

door onze verslaggever
Ariën Rasmijn

Skoa-directeur Josette Daal zei gistermiddag tegen deze krant dat afgelopen zondagavond een laatste vergadering was belegd met onder meer de Dienst Technische Inspecties (DTI), Directie Volksgezondheid en de Dienst Openbare Werken (DOW). "Daarin werden de

laatste details afgerond", aldus Daal. Na de tweede luchtmeting bij de scholen vorige week bleek dat er nog een concentratie stof aanwezig was in twee lokalen van de St. Aloysiusschool, dat asbest zou kunnen zijn. "Die lokalen werden door de aanemer nogmaals schoongewassen en er werd een derde, laatste luchtmeting gedaan." Wachten op de uitkomsten

van deze metingen wilde Daal echter niet. "Ik denk dat ik inmiddels wel uit ervaring mag zeggen dat de lokalen asbestvrij zijn. De aanemer maakte de ruimtes op dezelfde manier schoon als de eerste keer, toen de meting achteraf ook aangaf dat de lucht asbestvrij was. We konden vandaag dus gerust opengaan. Wat Skoa nu rest is een verslag schrijven en deze aan de minister van Onderwijs te overhandigen." Binnen de overheid is men echter minder stellig. Zo gaf minister Visser gisteren aan dat de artsen van Directie Volksgezondheid hebben geconstateerd dat het over het algemeen 'redelijk veilig' is, maar dat er nog wat details moeten worden uitgewerkt voordat de schoonmaak com-



Foto: Mirre de Rozen

Dakrestanten op een gedeelte van het terrein in Noord met op de achtergrond de St. Aloysiusschool.

pleet is. "Maar de kinderen die daar naar de scholen gaan, zijn veilig", aldus Visser. Hij zei echter ook dat de verschillende diensten die met de schoonmaak gemoeid zijn, conflicterende belangen hebben. Zo stelt hij dat 'de mensen van onderwijs' de scholen zo snel mogelijk wilden openen, terwijl Directie Volksgezondheid er eerst volledig zeker van wilde zijn

dat de scholen schoon en veilig waren voor de kinderen. "Volksgezondheid maakt het niet uit wanneer de kinderen weer naar de scholen kunnen, zolang het maar veilig is. Dus daar zat een beetje spanning tussen." Beleidsmedewerker Bart Kool van Volksgezondheid zegt vanden morgen dat het een gecalculeerd risico is. "Bij de tweede meeting ging het om een mi-

nimale concentratie stofdeeltjes." Hij gelooft dat Skoa de scholen niet zou openen als de stichting zou denken dat er werkelijk gevaar is voor leerlingen of leerkrachten. Premier Eman gaf afgelopen zondag echter aan dat pas wanneer Directie Volksgezondheid de resultaten van luchtmetingen binnen heeft en kan bevestigen dat de lucht asbestvrij is, er groen

licht gegeven kan worden om mensen weer een gebied binnen te laten. "Anders is het geen goede zaak. Je moet de resultaten van de metingen binnen hebben om zo tot een conclusie te komen of er wel of geen gevaar is op die plek."

*Zie ook pagina 2
'Premier sluit onderzoek
asbest Noord niet uit'.*

Schotte: Commissie instellen via artikel 43 niet mogelijk

WILLEMSTAD — In een meer dan drie uur durende introductie wees premier Gerrit Schotte vanochtend in de Staten van Curaçao de aanbevelingen van het rapport Rosenmöller van de hand. Hij ziet dan ook niets in een instelling van een Commissie van Wijzen en 'een onderzoek naar twijfel die gezaaid is over ministers'. Volgens de premier is, indien de Staten niet zelf om een dergelijke commissie vragen, het afdwingen van het instellen van de commissie door Nederland via artikel 43, lid 2 van het Statuut, simpelweg niet mogelijk. Een dergelijk ingrijpen is volgens het Statuut alleen mogelijk als de fundamentele menselijke rechten en vrijheden, de rechtszekerheid en de deugdelijkheid van het bestuur in het geding zijn, en dat is naar de mening van Schotte niet het geval. "Artikel 43, lid 2 is het zwaarste middel, een ultimo remedie." Het rapport is volgens hem incorrect en incompleet op veel punten: het is gemaakt in acht dagen – inclusief introductie en presentatie; Er

zijn circa veertig mensen gesproken die niet uit alle geleerden van de samenleving komen; Hetgeen in het rapport wordt afgespiegeld, komt niet overeen met de werkelijkheid, aldus Schotte. De conclusies en constatering in het rapport doet hij af als geroddel. "Er is niet onderzocht of de beweringen op waarheid berusten." Schotte wees in zijn betoog verscheidene malen naar 'de grootste oppositiepartij' PAR die het Koninkrijk zou hebben gesmeekt om in te grijpen. De commissie zou daartoe zijn gebruikt. "Het is de tactiek van de PAR om systematisch het vertrouwen in de regering te ondermijnen", stelt de minister-president.

Geen steun kabinet
Hetgeen waar Schotte bij Nederland om vroeg, zo legt hij uit, is technische assistentie. Het uiteindelijke karakter van de commissie was anders. "Nederland heeft dit misbruikt voor zijn eigen doeleinden. Het rapport is heel vaag gedefinieerd, met artikel 43 als basis.

Dat heeft niet de steun van het kabinet van Curaçao", aldus Schotte. "Acceptatie door de Rijksministerraad verandert daar niets aan." Schotte verwijst ook naar een persconferentie van minister Piet Hein Donner van Koninkrijksrelaties toen net was besloten om een commissie in te stellen. Donner zei op Curaçao dat de commissie zou komen met aanbevelingen om het vertrouwen tussen de directeur van de Centrale Bank, Emsley Tromp, en de regering te herstellen, haalt de premier aan. Ook citeert hij Donner: 'Een regering kan niet een andere regering onderzoeken'. "Dat is toch gebeurd." Het uitgangspunt was het conflict tussen de regering en de bankdirecteur, maar uiteindelijk werd geconcludeerd dat de Algemene Rekenkamer al een onderzoek deed naar de bankdirecteur en werd er niet meer gesproken over de obligatielening van Aquallectra en een persoonlijke rekening, zo brengt Schotte in herinnering.

*Vervolg op pagina 6
'Neem verantwoordelijkheid'*

'Noodzaak onderzoek blijft'

DEN HAAG — Het blijft belangrijk om te integriteit van de Curaçaose regering te laten onderzoeken door een commissie van wijzen en ook het lekken van stukken uit de Rijksministerraad, vinden Tweede Kamerleden.

Vanavond, tijdens het vervolg van het algemeen overleg over het rapport Rosenmöller en de waarborgfunctie, zullen ze dat duidelijk maken aan minister Piet Hein Donner van Konink-

rijksrelaties. Deze week werd bekend dat het Openbaar Ministerie geen strafrechtelijk onderzoek begint naar de ministers George Jamaloodin (Financiën) en Abdul Nasser El Hakim (Economische Ontwikkeling, beiden MFK) op basis van de aangifte door Centrale Bank-president Emsley Tromp. "Dat onderzoek naar de integriteit moet er gewoon komen", zegt Ronald van Raak van de SP in een reactie. "Maar zeker ook naar het lek uit de Rijksmi-

nisterraad. Premier Mark Rutte heeft gezegd dat hij het niet laat onderzoeken, maar ik kan dat niet accepteren en de Tweede Kamer kan dat ook niet accepteren. Er wordt een bom gelegd onder de verhoudingen binnen het Koninkrijk en onze premier kijkt weg." Van Raak zal de regering vanavond middels een motie toch vragen om een onderzoek en krijgt mogelijk voldoende steun van de andere fracties.

Vervolg op pagina 6

Benzineprijs daalt weer

ORANJESTAD — De benzineprijs wordt morgen opnieuw 8 cent per liter goedkoper. Een liter kost dan 2,27 florin. Diesel blijft vrijwel gelijk in prijs. Een liter diesel kost vanaf morgen 2,04 florin aan de pomp. Dat is een daling van 0,1 cent. Dit laat de overheid vandaag weten. Kerosine kost vanaf morgen 2,00 florin, dat is 2,3 cent per liter minder. Na maandenlange stijgingen van de benzineprijs ging de prijs van een liter benzine vorige maand ook al met 8 cent omlaag.

Bangkok in geweer tegen water met zandzakken

BANGKOK — Na zwaar onweer proberen de Thaise reddingsdiensten te voorkomen dat Bangkok overstroomt. Zo'n 700.000 zandzakken moeten de miljoenenstad beschermen tegen het wassen van de water. Dat heeft premier Yingluck Shinawatra gezegd, meldde de Bangkok Post gisteren.

Het gaat vooral om het noorden en oosten van de hoofd-

stad met circa twaalf miljoen inwoners. Er zijn opvangcentra voor in totaal 10.000 personen ingericht. Bangkok in de rivierdelta ligt grotendeels zo'n 2 meter boven zeeniveau. Door zware regenval zijn in Thailand al meer dan 270 mensen omgekomen. 1,38 miljoen hectare landbouwgrond staat onder water. Meer dan 700.000 huizen zijn verwoest of beschadigd. In buurland Cambodja zijn al



Foto: AFP

Meer dan 700.000 huizen zijn verwoest of beschadigd.

zeker 200 personen omgekomen. Sinds juli zijn meer dan 2,3 miljoen mensen in 30 van de 77 provincies die het land telt, getroffen door extreme wateroverlast in het regenseizoen. De schade bedraagt al minstens 2,6 miljard euro. Thailand heeft tevens muren

van 3,5 meter hoog opgetrokken rondom het internationale vliegveld Suvarnabhumi bij Bangkok, om het te beschermen tegen overstromingen. Dat meldden overheidsfunctionarissen vandaag. Het vliegverkeer gaat vooralsnog gewoon door.

Na vijf maanden

Schroefworm succesvol uitgeroeid

ORANJESTAD — De schroefworm, de made die zich door open wonden vreet, is in vijf maanden uitgeroeid op Aruba. Dit gebeurde met de zogeheten Sterile Insect Technique (SIT). In totaal zijn 169 gevallen van de schroefworm bij dieren geregistreerd, waarvan 53 dieren het niet hebben overleefd. De bestrijding kostte de overheid ongeveer 15.000 dollar (26.250 florin).

Dit maakte het hoofd van de Veterinaire Dienst (VD), Pieter Barendsen, gisteren bekend. De laatste melding van de schroefworm kwam binnen op 16 juni. Er zijn daarna nog vier cyclussen uitgevoerd van de SIT, dus vier keer opnieuw steriele poppen uitgezet, om er zeker van te zijn dat de schroefworm bestreden is. Barendsen heeft het hier over 'nablussen'. Op 8 april zijn de eerste steriele poppen uitgezet in de dertien uitzetstations verdeeld over heel het



Twee keer per week werden steriele poppen van de schroefworm in dertien uitzetstations geplaatst.

eiland en op 16 september de laatste. Voor de bestrijding was een half jaar uitgetrokken, maar nu na vijf maanden is Aruba dus officieel schroefwormvrij verklaard. Voornamelijk honden zijn getroffen, maar ook katten, varkens,

schapen en geiten. Er zijn op Aruba geen gevallen bij mensen gemeld. De VD vraagt de bevolking wel alert te blijven op gevallen en deze ook altijd te melden. De bron van de uitbraak van de schroefworm is niet be-

kend, er wordt gedacht aan import van een geïnfecteerd dier. Na de uitbraak werd export van levende dieren uit Aruba verboden of beperkende maatregelen voor andere landen afgekondigd. Naar verwachting worden deze nu weer opgeheven, aldus Barendsen. Wel laat hij weten dat de VD haar importbeleid heeft aangescherpt met extra preventieve maatregelen uit landen waar de schroefworm voorkomt. Dat importbeleid geldt voor heel Zuid-Amerika, Panama, Jamaica, Haïti en de Dominicaanse Republiek. Aruba heeft eerder te maken gehad met een uitbraak van de schroefworm, dat gebeurde in 2004. Ook toen is deze succesvol bestreden door middel van SIT. De overheid heeft dit keer echter niet hoeven betalen voor de bestrijding van de schroefworm zelf. De 15.000 dollar zijn enkel de transportkosten. Deze vielen dit jaar ook lager uit dan in 2004 vanwege de directe vlucht vanuit Panama, waar de steriele poppen vandaan komen.

Statenlid Yrausquin daagt krant Diario

ORANJESTAD — Parlementariër Juan David Yrausquin (AVP) sleept ochtendkrant Diario voor de rechter. Deze beschuldigt het Statenlid in diverse hoofdredactioneel commentaren van het druk uitoefenen op de regering om familieleden een baan te geven. Volgens hem is dat niet waar.

Op 4 oktober verzocht Yrausquin de krant per brief om een rectificatie die uiterlijk in de krant van 7 oktober moest verschijnen. De rectificatie betreft dus beschuldigingen die hoofdredacteur en directeur van de krant Jossy Mansur uitte in twee hoofdredactionele commentaren geplaatst op 16 en 19 september. Die gingen over de omstrengen gunning van minister Arthur Dowers (AVP) aan Jem Industrial Services, het bedrijf van de zoon van Mansur. De parlementariër bekritiseerde die gunning en dat kwam hem vervolgens in Diario op flink wat kritiek te staan. De krant viel het Statenlid ook persoonlijk aan. Volgens Yrausquin gebeurde dit 'op zeer felle, denigrerende, beledigende en diffamerende wijze'. In de bewuste commentaren schreef Mansur onder meer dat de parlementariër zelf geen man van principe was doordat hij zelf op allerlei manieren druk had uitgeoefend om een familielid aan te nemen.

De krant plaatste vorige week geen rectificatie waarna het Statenlid vandaag het verzoek voor een kort geding bij de rechtbank indiende. Daarin sommeert Yrausquin Diario alsnog de rectificatie te plaatsen. Voor elke dag of dagdeel dat de krant daar niet aan voldoet, eist hij bovendien een dwangsom van 5000 florin. Een reactie van de ochtendkrant was vanmorgen nog niet voorhanden.

Mariniers verven Willem III toren



ORANJESTAD — Mariniers van de marinierskazerne in Savaneta hebben de Willem III toren afgelopen week voorzien van een nieuwe verflaag. Volgens Defensie Nederland gebeurde dat op verzoek van de Arubaanse premier Mike Eman (AVP). De toren en het aangrenzende Fort Zoutman behoren tot de oudste overblijfselen van Nederlandse architectuur. Omstreeks 1798 werd het fort opgeleverd en in 1868 is de toren gekomen met een stadsklok en om als vuurtoren te dienen. De toren is vernoemd naar de toenmalige koning Willem III.

Premier sluit onderzoek asbest Noord niet uit

ORANJESTAD — Het is geen goede zaak als blijkt dat Dienst Technische Inspecties (DTI) bij het opruimen van asbest bij de scholen in Noord alle helpers en de omwonenden niet op de hoogte heeft gebracht van de risico's die ze liepen. Een onderzoek naar de gang van zaken wordt niet uitgesloten.

Dit zegt premier Mike Eman (AVP) als reactie op verklarin-

gingen van de Inspectie van Volksgezondheid en Milieu (IVM) tegen deze krant. Hij wijst er op dat direct na het noodweer op 25 augustus mogelijk veel asbesthoudend materiaal rondom de St. Annakerk en de drie naastgelegen scholen was verspreid. "Daar kun je DTI niet de schuld van geven, maar als het echt zo is dat in de dagen erna de mensen die meehielpen met opruimen en de omwonenden geen begeleiding

kregen, dan is er een fout gemaakt."

Bij de opruiming van asbest is DTI de aangewezen overheidsdienst die leiding moet geven. "De afspraak is dat in gevallen waarbij er gevaarlijke stoffen vrijkomen en er gevaar is voor de werkers de aanwijzingen van DTI door de andere diensten opgevolgd dienen te worden. Dienst Openbare Werken (DOW) weet bijvoorbeeld dat DTI de

aangewezen dienst is die met asbest omgaat. Dat is ook het geval geweest bij de renovatie van de woningen in De Vuyst, waar ook een aantal daken met asbest is verwijderd", aldus premier Eman. Hij is bereid een onderzoek te starten naar de gang van zaken tijdens de sloop en het opruimen van de asbesthoudende dakplaten van de St. Annaschool, de St. Aloysius-school en Cayena Kleuterschool, mocht dit nodig zijn.

the plaza
CAFE *Wie zal er vanavond 2 flessen wijn winnen*

Geopend de gehele week van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

"Café Rembrandt"
Polar Happy Hour
Elke Vrij - Zat - Zon
Van 4pm - 6pm"

NOW OPEN
in Palm Beach Plaza shopping mall:
TASTE OF BELGIUM
RESTAURANT
www.tasteofbelgium.aw

Animal Rights Aruba
"Tuma responsabilidad, cuida y sterilisa"
E-mail: ara@setanet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via PayPal zie website

Oduber Golden Palace & Boutique N.V.
Cumana 71 - Tel: 583-2731
Anniversary Sale
50 % ON ALL JEWELRY: GOLD, SILVER & STAINLESS STEEL
50 % ON ALL ACCURATE BRAND WATCHES
40 % ON CITIZEN, GUESS & BULOVA WATCHES
40 % - 70 % ON ALL CLOTHING AND LINGERIE
HALLOWEEN COSTUMES:
from Afl. 25 to Afl. 40
Opening Hours: 9am - 6pm

THE CINEMAS
thecinemas.aw SP = subtítulos en Español Valid till Oct 12

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
REAL STEEL daily: 5:30 - 8:30 matinee: 2:30 late show: 11:30 NEW PG-13	REAL STEEL daily: 6:00 - 9:00 matinee: 12:00 - 3:00 late show: 11:45 NEW PG-13
DRIVE daily: 4:00 - 6:30 - 9:00 matinee: 1:30 late show: 11:30 NEW R	DRIVE daily: 6:15 - 8:45 matinee: 11:15 late show: 11:15 NEW R
MONEYBALL daily: 5:00 - 8:00 matinee: 11:00 late show: 11:30 PG	DREAM HOUSE daily: 6:00 - 8:30 matinee: 11:00 late show: 11:00 NEW PG-13
WHAT'S YOUR NUMBER daily: 6:45 - 9:15 matinee: 11:45 late show: 11:45 R	WHAT'S YOUR NUMBER daily: 6:45 - 9:30 matinee: 12:00 late show: 12:00 R
DOLPHIN TALE daily: 6:00 - 8:45 matinee: 12:30 - 3:15 late show: 11:30 PG	DOLPHIN TALE daily: 6:30 - 8:15 - 11:00 matinee: 12:00 - 2:45 late show: 11:30 PG
LION KING 3D daily: 4:30 matinee: 12:00 - 2:15 late show: 11:30 PG	LION KING 3D daily: 4:30 matinee: 12:00 - 2:15 late show: 11:30 PG
DOLPHIN TALE daily: 4:00 matinee: 1:15 late show: 11:30 PG	DOLPHIN TALE daily: 12:15 - 3:00 matinee: 12:15 - 3:00 late show: 11:30 PG
THE LION KING daily: 12:15 - 2:30 matinee: 12:15 - 2:30 late show: 11:30 PG	THE LION KING daily: 4:00 matinee: 1:45 late show: 11:30 PG
ABDUCTION daily: 6:45 - 9:30 matinee: 12:00 late show: 11:45 PG-13	ABDUCTION daily: 4:00 - 6:30 - 9:15 matinee: 1:30 late show: 11:45 PG-13

Matinee: wed - sun | Late show: fri & sat

Clown Doctors
Cel: 731-0289
clowndoctorsaruba@gmail.com

TE HUUR
Volledig gemeubileerde appartementen en studio's

Gelegen in Rooi Santo/Palm Beach, vlakbij het strand. Inclusief groot, gezamenlijk zwembad met ligbedden, aangelegde tuin, kabel TV, internet, gas and pool- and pest controlservice.

- Studio Afl.1300,- p/m
- Appartement Afl.1500,- p/m (excl. water en electra)

Century 21
Best & Solid Real Estate
Palm Beach 4-G Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com

AMIGOE.COM

NIEUWE WORKSHOPS OKTOBER 2011
MODE DOOR ARUBAANSE KUNSTENARES MELISA RICHARDSON
EN TEKENEN MET SCHRIJVEN DOOR KUNSTENAAR PJ VAN ROGGEBAAD UIT NEDERLAND

MODE MET EEN FINALE A LA RUNWAY EXPO TEKENEN SAMEN MET BRA-ART VANAF MAANDAG 10 OKTOBER 2011 TOT EN MET VRIJDAG 4 NOVEMBER. MAANDAG TOT EN MET DONDERDAG TIJDEN ZIJN 6.30 - 9.30 PM. 14 JAAR UP. INSCRIJVEN PERSOONLIJK BIJ DE ATELIER'S '89 OF BEL TEL: 5885776 OF MOB: 5654613 - elvis@ateliers89.com ATELIER'S '89 LIGT TE DOMINICANESSEN STRAAT 34 TE ORANJESTAD RECHTS TEGEN OVER MARIA COLLEGE

Ateliers '89
ACADEMIA DI BELLAS ARTES ARUBA

Spaar ons water! ETENSRESTEN
Etenresten horen niet in de wc pot. Het riool raakt hierdoor verstopt. Gooi uw etensresten daarom altijd in een gesloten zak in de vuilnisbak.

Heeft u een voor Aruba?
www.curasonberde.aw

Verzekeringen Pensioenen Hypotheken
ASCA
ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

Turtug Aruba
(sporen van) een zeeschildpad gezien?
Bel **TURTLE HOTLINE : 592 93 93**

AMSTERDAM MANOR BEACH RESORT ARUBA
Amsterdam Manor Beach Resort is looking for an individual to fill the following positions:
Accounting Clerk
The Accounting Clerk performs a variety of general accounting support tasks including:
- Maintain complete knowledge of correct use of software and hardware.
- Assure timely and accurate invoicing
- Review all invoices received prior to payment
- Perform other general accounting office duties as needed
- Assist in all areas of accounting operation as requested
- Filing
Qualifications:
- EPI or MAO Graduate, minimum 2 years of bookkeeping and clerical experience
- Ability to multi-task, work under pressure and meet required deadlines
- Must be responsible and self managed
- Must have excellent follow-up and tracking skills
- Must be detail oriented
Applicants should be of:
Dutch nationality or person(s) with permit.
Must speak: English, Spanish & Dutch
Please apply at the Front Desk of the "Amsterdam Manor Beach Resort"
J.E. Yrausquin Blvd 252
P.O. Box 1302
Oranjestad, Aruba
Dutch Caribbean
Tel: 5271100 Fax: 5271112
E-mail: finance@amsterdammanor.aw
Website: www.amsterdammanor.com

RENT HOUSE ARUBA
5 871 971
TE HUUR in : Palm Beach
Mooie, luxe en gemeubileerde villa te huur in Palm Beach. Voorzien van woonk., keuken, eetk., 3 slpk., 2 badk. Tevens ruime porch, laundry, berging, zwembad + carport. Volledig omheind en
Afl 3.750,- p/m beschikbaarheid in overleg
www.renthousearuba.com

Post Aruba geleid door interim team

ORANJESTAD — Post Aruba wordt op dit moment geleid door een driekoppig interim team. De geschorste directeur Kees van Nederkassel komt waarschijnlijk niet meer terug. Dat zei minister Mike de Meza (AVP) van Financiën, Utilities, Communicatie en Energie gisteren tijdens een persconferentie.

Van Nederkassel heeft volgens zijn arbeidscontract nog een jaar te gaan, maar De Meza bevestigde gisteren dat deze waarschijnlijk wordt ontbonden, 'afhankelijk van de bevindingen van de quickscan' en dat er wordt gezocht naar een nieuwe directeur. Daarbij wordt de voorkeur gegeven aan een Arubaan. Wordt deze niet snel genoeg gevonden, dan wordt overbrugd met een interim team of een managementteam. De quickscan van accountantsbureau KPMG over de financiële staat van Post Aruba is 'bijna klaar', aldus de bewindsman. Eind van de maand verwacht hij bovendien een voorlopige inventarisatie van de activiteiten van het postbedrijf te

krijgen van dit team.

Directeur Van Nederkassel was eerst de toegang tot het postkantoor ontzegd voor de periode van twee weken. Tijdens een aandeelhoudersvergadering werd deze ordemaatregel verlengd voor de duur van de quickscan. "Een jaar geleden hielden wij al een quickscan. Toen bleek dat Post Aruba het financieel erg moeilijk had. Van Nederkassel presenteerde een handvol plannen. Dit jaar echter benaderde de Raad van Commissarissen mij met het verzoek om een intern onderzoek te laten doen naar de financiën binnen Post Aruba, aangezien de situatie sinds de laatste quickscan en de voorstellen van de directeur niet was

verbeterd maar juist erger was geworden." De dagelijkse gang van zaken is hetzelfde binnen Post Aruba, aldus minister De Meza. "Het enige verschil is nu dat de directeur op dit moment niet aanwezig is." Volgens minister De Meza is het ongehoord dat het financiële huishouden van Post Aruba binnen een paar jaar tijd is vervallen tot een situatie waarin het bedrijf haar rekeningen niet kan betalen. Het gaat om een tekort van enkele miljoenen, aldus de minister. "We moeten nu in kaart brengen wat er mis is zodat we kunnen saneren", aldus De Meza. De bewindsman vindt dat er moet worden gekeken naar wat precies de core business is van Post Aruba. Andere activiteiten zullen moeten worden geoptimaliseerd of afgestoten. Minister De Meza benadrukt hierbij dat er geen ontslagen zullen vallen binnen het postbedrijf.

Regering wacht op Ahata en bank voor denguebestrijding

ORANJESTAD — De regering wacht nog op de plannen van Aruba Hotel & Tourism Association (Ahata) en Aruba Bank om financieel bij te dragen aan het voorgestelde denguebestrijdingsproject van Soper Strategies. Dit zei de minister van Volksgezondheid en Sport, Richard Visser (AVP), gisteren tijdens de wekelijkse persconferentie van de ministerraad.

Volgens Visser bedraagt het kostenplaatje ongeveer 10 miljoen florin over een periode van drie jaar. "Soper Strategies moet samen met Ahata en Aruba Bank en ons gaan zitten om tot op de cent te bepalen wie hoeveel gaat bijdragen. Dan weten wij als regering ook hoeveel wij kunnen bijleggen." De regering zet in ieder ge-

val 125 ambtenaren in voor het project. Deze ambtenaren worden ook getraind door Soper Strategies. Aanvankelijk had het bedrijf twee pakketten aangeboden, waarvan de regering uiteindelijk voor de goedkoopste heeft gekozen. Minister Visser wilde niet ingaan op het verschil in kosten tussen de twee aanbiedingen. Hij zei alleen dat het andere pakket een looptijd had van twee jaar in plaats van drie, met 100 werknemers. Ahata en Aruba Bank zijn nog bezig met het zoeken naar middelen om bij te dragen. Ahata-voorzitter James Hepple zei onlangs nog in deze krant dat zijn organisatie positief staat tegenover het project, hoewel nog altijd veel af zou hangen van het gedrag van de bevolking. In praktische zin is het lastig om een

aantal miljoen bij elkaar te halen. Ahata overweegt dan ook om een open fonds te starten waarin alle bedrijven naar eigen inzicht kunnen doneren. Daarnaast gaf Hepple te kennen dat het niet onopgevalen is gebleven dat er wederom een beroep op het bedrijfsleven wordt gedaan voor iets dat eigenlijk helemaal voor rekening moet komen van de overheid, terwijl er recentelijk nog voor bedrijven ongunstige aanpassingen zijn gemaakt op gebied van arbeidswetgeving en pensioenpremies en de regering van plan is bedrijven meer te laten betalen voor water en stroom. Aruba Bank, die Soper Strategies in maart naar Aruba bracht, heeft via woordvoerder Shanouille Bikker laten weten dat de bank nog in overleg is over hun deel van de financiering.

Bekentenis Joran blijft geldig

ORANJESTAD/LIMA — De bekentenis van Joran van der Sloot dat hij de Peruaanse studente Stephany Flores heeft vermoord, blijft staan. Dit heeft een hogere rechtbank in Lima gisteren besloten, aldus de krant *El Comercio*. Een verzoek om zijn rechtszaak in vrijheid af te wachten werd ook afgewezen.

Joran vocht de bekentenis aan omdat zijn rechten zouden zijn geschonden. Volgens de verdachte was er bij de verhoren na zijn arrestatie geen officiële tolk aanwezig. Zijn bekentenis zou daardoor zijn afgedwongen. Eerder werd dit verzoek al door een rechter afgewezen, maar nu heeft het Hof het verzoek ook in hoger beroep verworpen.

Joran wordt ervan verdacht Stephany Flores van het leven te hebben beroofd op 30 mei 2010 in zijn hotelkamer in Lima, Peru. Justitie klaagde hem vervolgens aan voor moord gevolgd door roof en eiste 30 jaar gevangenisstraf en een schadevergoeding. De familie van het slachtoffer was het niet eens met de eis en heeft verzocht deze te

veranderen naar roof gevolgd door moord. Hierop staat een maximale gevangenisstraf van levenslang. De rechtbank besloot de aanklacht tegen de verdachte terug te sturen naar het Openbaar Ministerie (OM) om deze te herformuleren. Wanneer Joran in december nog niet is veroordeeld, moet hij volgens de Peruaanse wetgeving in vrijheid worden gesteld. Hij moet dan wel zijn proces en de uitspraak in Peru afwachten. Het OM kan in beroep gaan tegen deze invrijheidsstelling.

Twee vissers nog altijd vermist op zee

ORANJESTAD — Twee vissers, Pierre Croes en Emiliano de Cuba, worden sinds zaterdagmiddag vermist op zee. Het tweetal had zaterdagochtend terug aan land moeten zijn nadat ze de nacht daarvoor waren uitgevaren in de vissersboot Shanti. Een intensieve zoekactie van de kustwacht, reddingsorganisatie Sarfa, de havenautoriteiten en de politie heeft tot vanmorgen toe niets opgeleverd.

Kustwachtcutter Panter is net als de voorgaande dagen ook vandaag nog actief op zoek naar de vermiste vissers. De andere eenheden van de kustwacht blijven binnen hun reguliere patrouilles uitkijken naar de vissers. Dit vertelde een woordvoerder van de kustwacht vanochtend aan deze krant. "We hebben met alle mogelijke middelen gezocht. Maar je moet wel realistisch zijn. De kans dat ze nog levend gevonden worden is heel klein."

Het Reddings- en Coördinatiecentrum (RCC) van de kustwacht ontving zaterdagmiddag een melding dat twee opvarenden van de vis-



Pierre Croes en zijn vismaatje en Emiliano de Cuba

sersboot werden vermist. De kustwachthelikopter werd snel naar het zoekgebied gestuurd, maar dit leverde geen resultaat op. Volgens de kustwacht is het vaartuig op ongeveer zes mijl ten zuidwesten van Paardenbaai vermist geraakt. De autoriteiten gaan, op basis van de laatste bekende locatie, de weersomstandigheden en verklaringen van een andere

visser, er ondertussen vanuit dat het schip is gezonken. Naast de kustwachthelikopter werd ook een Superrhib ingezet en deze eenheden kregen versterking van de politiehelikopter. Kustwachtcutter Panter en het patrouillelevliegtuig DASH 8 zochten zaterdagavond, -nacht en zondagochtend een zo groot mogelijk gebied af. Het zoekgebied werd door

Leraar van het jaar: Raquel Lampe



ORANJESTAD — Docent Raquel Lampe van La Salle College is Leerkracht van het Jaar 2011. Ze versloeg vier andere genomineerden, Cathy Guldemon (Graf von Zinzendorf), Sherissa Tsu (Colegio Bon Bini), Emilaine Giel (St. Dominicus College) en Roslin Kock (EPI). De vijf werden op de Dag van het Onderwijs (1 juli) door Onderwijs-minister Arthur Dowers (AVP) op hun scholen verrast met de nominatie. Ze waren geselecteerd uit 156 aanmeldingen door leerlingen (uit circa 1300 leerkrachten die Aruba telt). Stemmen kon vervolgens via de website ea.aw. Directie Onderwijs interviewde de vijf kandidaten en die filmpjes waren ook op die website te zien. Lampe bleek online favoriet. Waarom ze uiteindelijk de titel won, is niet bekendgemaakt. Lampe won twee vliegtickets naar Miami en een creditcard met een tegoed van 2000 dollar en 1000 florin, van sponsor CMB. Ze kreeg de prijzen gisteren overhandigd tijdens een samenzijn met alle genomineerden en de directeuren van hun scholen.

OM wacht advies speurhondenteam Gardner af

ORANJESTAD — Het team dat afgelopen week met zes speurhonden op zoek ging naar aanwijzingen en het lichaam van de vermiste Amerikaanse Robyn Gardner, maakt een evaluatie van de zoektocht en geeft advies over eventuele vervolgstappen. Met kaarten en gps locaties wordt de zoektocht in kaart gebracht.

door onze verslaggever
Alex Lacleé

Dit heeft advocaat-generaal Taco Stein aan deze krant verteld. Hij is niet teleurgesteld over het resultaat. "Je hoopt natuurlijk op een ontdekking, al zijn de kansen niet groot." De advocaat-generaal vertelt dat het team een groot gebied heeft doorzocht. Wel werd vanwege de zware omstandigheden het zoeken zoveel mogelijk afgestemd op de koelere uren van de dag, zodat het niet te zwaar werd voor de honden. "Het was een intensieve zoektocht. De begeleiders gingen kwart over vier 's morgens hun bed uit en om half zes stonden ze in het veld." Het zoeken in Seroe Colorado begon zodra het licht werd en duurde tot ongeveer tien uur 's morgens. Vervolgens konden de honden en hun begeleiders even rusten en werd rapport opgemaakt van de zoektocht die morgen. Om vijf uur stonden de honden en begeleiders weer op locatie om verder te zoeken tot het donker werd. "We heb-

ben er veel uren in gestoken", zegt Stein. Het commentaar van Jose Baez, de Amerikaanse advocaat van verdachte Gary Giordano, dat het 'groeve nalatigheid' is om twee maanden na een verdwijning alsnog met honden te gaan zoeken, veegt Stein van tafel. Volgens de advocaat-generaal kunnen zelfs tot negen maanden na een vermissing honden nog genoeg geur opvangen.

Grondradar
Het Openbaar Ministerie (OM) verwacht binnenkort een uitgebreid rapport van het Nederlandse speurteam. Hierin staat ook een advies over wat er met de resultaten moet gebeuren. Stein sluit niet uit dat aan de hand van het rapport en

de aanbevelingen er op specifieke locaties nogmaals gezocht en eventueel gegraven zal worden. Ook de inzet van een zogenaamde grondradar is daarbij een mogelijkheid. Als er een indicatie is dat er iets diep begraven ligt, dan kan deze radar ingezet worden, zo bevestigd Stein. Grond- of bodemradar kan onder meer ingezet worden voor het opsporen van begraven objecten, veranderingen van bodemsamenstelling, scheuren en leegte. Naast de resultaten van de recente speurtocht, zijn er volgens Stein een aantal andere onderzoekssporen waarvan de resultaten nog worden verwacht. Details hierover gaf hij niet.

Verlenging hechtenis
Gary Giordano zit sinds 5 augustus vast op verdenking van betrokkenheid bij de verdwijning van zijn reisgenoot Robyn Gardner. Justitie gaat er vanuit dat de Amerikaanse niet meer in leven is

en dat Giordano daar meer van weet. Gardner verdween op 2 augustus na een snorkeltrip met de verdachte achter het voormalige Nanki Country Club nabij Baby Beach. Ondanks uitgebreide zoekacties is haar lichaam nog niet gevonden. Een reconstructie die eind vorige maand door justitie werd gedaan, bevestigde het vermoeden van het OM dat de verdachte in zijn verklaringen heeft gelogen. "Door de reconstructie weten we zeker dat de verdachte op een aantal punten niet de waarheid spreekt." Eind oktober moet Giordano weer voor de rechter verschijnen. Deze zal beslissen of zijn detentie nogmaals verlengd wordt. Dit kan dan maximaal voor 30 dagen. Overigens is het nog niet zeker dat het OM deze verlenging zal aanvragen, zegt Stein desgevraagd. Hij zegt dat de bewijslast bij elke verlenging namelijk groter wordt. "We bekijken het stap voor stap."

CANSA
di mira bo
BARI
YEN
te bai
OVER!

Yama nos na
T: 582-4684
Cu solamente Afls 30.00 mensual bo lo ricibi un toter di 95 gallon

1. Servicio cu bo por depende riba dje

2. Empleadonan amical y servicial

3. Servicio semanalmente y na ora; incluiendo dianan di fiesta

4. Deshaci di sushi na un manera responsabel: Ecotech ta recyla.

E: info@ecotech.aw
www.ecotecharuba.com

Geen zoekopdracht voor Gardner of Holloway

Langer zoeken naar Duitse torpedo gewenst

ORANJESTAD — Het zoeken en ontmantelen van explosieven is dagelijks kost voor de Defensie Duikgroep. Negen duikers waren afgelopen week te gast aan boord van het stationschip Hr. Ms. De Pelikaan. Drie dagen lang oefenden ze met de onderwaterrobot Remus, zonder het zoekobject - een Duitse torpedo uit de Tweede Wereldoorlog - te lokaliseren. Amigoe was ook aan boord en keek mee met de verrichtingen van de duikers en de data-analyse van de robot.

door onze verslaggever
Mirte de Rozario

Plaatsvervangend commandant Will Meurer heeft de leiding over het duikteam van de Defensie Duikgroep dat in Arubaanse wateren bij Eagle Beach - ter hoogte van Holiday Inn - oefent met de Remus. Eén van zijn duikers opent een grote box waarin een torpedo ligt. Althans, zo ziet het ding er uit voor een leek. "Dit is de Remus. Een echte torpedo is zo'n zeven meter lang, dit apparaat kun je onder een arm meenemen of in een bootje. Het is een

sonar, met een ingebouwde navigatie. Inzetbaar tot 100 meter diepte." De Remus kan net als een torpedo worden gelanceerd. "Hij overbrugt eerst een ingestelde afstand en maakt dan beelden van de zeebodem", legt Meurer uit. Het zoeken tijdens de laatste dag van de oefening is in twee delen gesplitst. Een aantal duikers gaat met een rubberen bootje de zee op om daar de Remus uit te zetten. Het apparaat vaart een koers, neemt beelden op die daarna op een laptop worden bekeken. Op basis van beel-

den die een dag eerder door Remus zijn gemaakt, varen andere duikers met een rubberen boot naar GPRS-locaties waar op beelden een torpedo-achtig voorwerp ligt. "Ze duiken naar de meest aannemelijke objecten om te kijken of het de torpedo is", vertelt Meurer. Het diepst dat de duikers die dag komen, is 42 meter. De zoekmethode is intensief, maar ook effectief. "Met de Remus vinden we zo'n torpedo zeker, alleen is het gebied waarin het explosief ligt te groot voor de tijd die we voor het zoeken hebben. Dus we moeten het zoekgebied afbakenen en hopen dat de torpedo net in dat gebied ligt." Dat Remus inderdaad veel ziet, blijkt als deze krant meekijkt met de beelden die de Remus die ochtend maakte. Op een laptop draait een roodbruin (de zeebodem, red.) filmpje waarop hier en daar vormen

te zien zijn. "Kijk, dat is een anker, daar zwemt een grote vis - misschien een rog - en daar ligt een klein wrak. De bodem is hier heel schoon, dat geeft goede beelden." Een aantal strepen uit het filmpje wordt opgemeten. "Vermoeidelijk zijn het stukken buis die her en der liggen, maar ze hebben veel weg van een torpedo. Als de lengte van die objecten rond de zeven meter is, gaan we er naar duiken", aldus Meurer. Helaas blijken het allemaal buizen te zijn en niet de gezochte torpedo.

Gevaarlijk

Een afgevuurde torpedo heeft nog geen gevaar op te leveren. "Om de veiligheid aan boord van het schip te vergroten, kan een torpedo pas afgaan als het explosief door de lucht of onder water een afstand van 150 of 300 meter heeft overbrugd. Tijdens die afstand spant een aantal slagpennen in de warhead (kop van de torpedo, red.) zich en daarna pas kan de torpedo exploderen", is de technische uitleg van Meurer. De torpedo, waarvan het volgens Meurer 'heel aannemelijk is' dat 'ie ergens bij Eagle Beach ligt, kan volgens de duikleider gevaarlijk zijn. "We zijn sinds enkele maanden in het bezit van het logboek van de Duitse onderzeeboot en daarin heeft de bemanning



Foto: Mirte de Rozario

Duikers van de Defensie Duikgroep zoeken naar de torpedo uit de Tweede Wereldoorlog.

heel concreet genoteerd wat de positie en de koers van de torpedo was. Voor defensie in Nederland waren de gegevens dermate gedetailleerd en correct dat nader onderzoek gewenst is", vertelt Meurer.

Ontruimen na vondst

Mocht de Defensie Duikgroep toch op de torpedo zijn gestuit, dan waren de ge-

volgen best groot geweest, aldus de plaatsvervangend commandant. "Bij het onschadelijk maken van een torpedo moet, afhankelijk van de diepte waarop het explosief ligt, een gebied van 1800 meter omtrek worden ontruimd. Dus geen scheepvaart, sluiting van het luchtruim en ontruiming van in dit geval vooral

hotels." Al is het wel dagelijkse kost voor de Defensie Duikgroep, die als onderdeel van de Explosieven Opruimings Dienst alleen al in Nederland jaarlijks 2000 explosieven in het water en aan land verwijdt. Overigens heeft defensie in totaal vijf van zulke onderwaterbotten, die ze internationaal inzetten.

Eindelijk kantoor voor leesstichting

ORANJESTAD — Stichting Bon Nochi Drumi Dushi (FBNDD) heeft na vijf jaar bestaan, eindelijk een kantoor. Dat werd afgelopen zaterdag feestelijk geopend onder meer in bijzijn van Sociale Zaken-minister Michelle Winklaar (AVP). De stichting die zich inzet voor leesbevordering onder de jeugd, was al enige jaren op zoek naar een plek waarvandaan ze haar activiteiten beter kon organiseren. Het kantoor bevindt zich in het gebouw waarin ook het centrum voor vrouwenzaken (Cedem) huist in de Oranjestraat. Voorzitter Olga Buckley zei zaterdag tijdens de opening ook blij te zijn met de inzet van minister Winklaar, die zelf ook als een de vrijwillige voorlezers voor de stichting aan de slag is.





Overleden

Feliciano Henriquez
Sra. Carla M. Quandt

10-10-2011
08-10-2011

HET WEER

Weersverwachting voor Curaçao en Bonaire geldig tot woensdagmiddag 12 oktober om 12.00 uur:

Weer: overwegend halfbewolkt en in de komende ochtend kans op een plaatselijke bui.

Verwachte maximumtemperatuur: 32° C;
minimumtemperatuur: 27° C.

Zonsondergang: 18.19 uur; **zonsopgang:** 06.25 uur.

Wind: oostelijk en matig; windkracht 3 tot 4 (12 tot 30 km/uur, 7 tot 16 knopen). Overdag af en toe mogelijk vrij krachtig in uitschieters; windkracht 5 (31 tot 39 km/uur, 17 tot 21 knopen).

Weeroverzicht: in de komende 24 uur zal af en toe meer bewolking met enige buienactiviteit over onze regio trekken.

Zeecondities: de zee zal rustig tot matig zijn met verwachte golfhoogtes tussen 0.5 en 1.5 meter.

Significante tropische weersystemen: geen. Voor meer informatie over tropische cyclonen: http://www.meteo.an/TC_Advisory.asp

Bijzondere verschijnselen: geen.

Vooruitzichten tot donderdagmiddag: licht- tot halfbewolkt met aanhoudende kans op een plaatselijke bui.



Hogeschool Rotterdam

ta ofrece
un atardi di informacion

Fecha : Diamars 18 Oktober 2011
Orario : 6.00 p.m.-7.30 p.m.
Lugar : Collegezaal Colegio EPI Aruba Sero Blanco z/n

Durante di e atardi aki lo duna informacion riba e siguiente topiconan:

- Programa di preparacion pa studia na Hogeschool Rotterdam "SUBI JET PA BO GET".
- Trayecto 21+, posibilidad pa hasi un aanlegtest i toelatingsexamen na Aruba pa Hogeschool Rotterdam.

E representantenan di Hogeschool Rotterdam Marja Bakker i Gerry Lendering lo bai ta presente.

Pa informacion por tuma contacto cu
GERRY LENDERING +5996970521 of
manda un email na SUBIJETPABOGET@HRO.NL.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID					
Vanmorgen om acht uur lokale tijd:		Afgelopen 24 uur:			
Station	Weertype	Max	Min	Regen	
Aruba	halfbewolkt	32	27	0.0	
Bonaire	halfbewolkt	34	27	0.0	
Curaçao	regenbui	31	26	0.3	
St. Maarten	halfbewolkt	31	27	sp	
St. Eustatius	lichtbewolkt	30	26	0.0	



Laga NOS bira parti di BO famia

Durante luna di oktober bo tin e oportunidad pa abo tambe inscribi bo mes na e cadena di botica mas grandi y confiabel na Aruba.

Nos ta cuida bo salud

Nos ta ofrece bo:

- Servicio na 6 botica, pariba y pabou di brug
- Cu mas di 45 aña di experiencia nos ta brinda bo servicio profesional y anabel
- Un receptu cu stock amplio di remedio
- Servicio di entrega den caso di emergencia
- Seccion di handverkoop bon parti
- Nurse pa check bo presion, sucu y colesterol tur siman
- Programa VIP y VIP Senior cu descuento antea bo compras di handverkoop
- E seleccion mas grandi di vitamina y suplementonan natural na Aruba

Corda cu pa haci cambio di botica bo mester trece:

1. Un identificacion valido (escuela, paspoort of un rijbewijs valido otorga dentro di Reino Hulandes)
2. Bo ZorgPas

Pasa na un di nos boticanan of na oficina di AZV y join nos awe mes!

ODUBER • SAN LUCAS • KIBRAHACHA • CENTRO MEDICO • CENTRAL • TRUPIAAL

Aruba is Beautiful!

...And Clean...

Support:



Fundacion Aruba Limpi

☎ 583-8383



Help Aruba's Voedselbank met een donatie of als vrijwilliger.

Kijk op fpncaruba.com.





HYUNDAI

NEW THINKING.
NEW POSSIBILITIES.

Nu met

Afl. 2.480,- KORTING

voor Tucson 2011

Tucson

2.0 litre 4 Cylinder · Alloy Wheels
Fully Equipped · Keyless Entry · Airbags

Per maand Afl.

1.028

Garage **Centraal** Aruba

Tel: 522 6200 • Sales: 522 6260
www.garagecentraal.com

Prijs per maand voor GL Automatic, 15% aanbetaling en een financiering van 5 jaar. Normale prijs: Afl. 49.480,-

Sunrise City

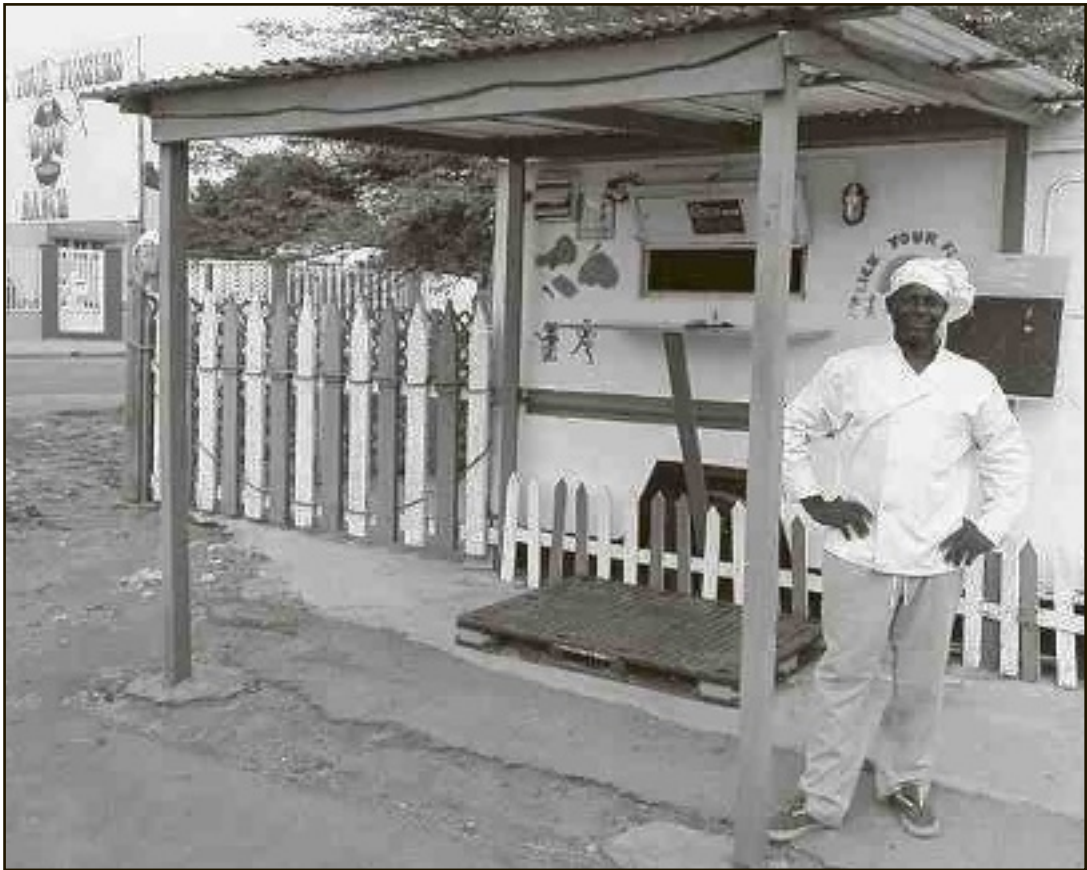


Foto: Arlen Rasmljn

Eurace Pennant bij zijn barbecue restaurant Lick Your Fingers BBQ Ranch, aan het eind van de Pastoor Hendrikstraat.

San Nicolas is sinds de sluiting van de Lago in 1985 in verval geraakt en heeft in de jaren sindsdien nooit haar oude glorie kunnen hervinden. In een wekelijkse serie interviews komen middenstanders en omwonenden aan het woord over hoe het misging en wat er gedaan moet worden om de belofte van San Nicolas weer waar te kunnen maken. Deze week: 'Lick your fingers'.

Het is zaterdag, laat in de middag, en Eurace Pennant (42) staat achter de grill. Zijn vader en moeder eten aan tafel en regelmatig komt er iemand langs om iets van de barbecue te kopen. Voor eigen consumptie heeft Pennant een pot ossestaart gemaakt en wat varkenslapjes gegrild. "Ik hou nou eenmaal van koken. Dan maak je ook wat extra's", zegt hij. Elke vrijdag en zaterdag opent hij zijn restaurant op een veld aan de Pastoor Hendrikstraat. Meer dan een oude broodtruck met daarachter een wat vervallen erf is het niet, maar wat Pennant uit zijn twee tot barbecue-pits omgebouwde olievaten aan eten weet te toveren heeft van hem een begrip gemaakt in San Nicolas. Tot in de avond komen men-

sen voor hun portie kip en spareribs, met drie johnny cakes en veel barbecue-saus. Toch gaat Lick Your Fingers BBQ Ranch niet doordeweeks open. Pennant: "Anderhalf jaar geleden nog draaide ik zeven dagen in de week, maar dat is niet meer rendabel. Het leven in San Nicolas is de laatste tijd enorm achteruitgegaan. Na negen uur 's avonds is het helemaal stil hier aan de weg. Nu kan ik alleen nog maar rekenen op mijn vaste klanten en hou ik dit vol in het weekend tot het weer beter gaat. Maar een ding is zeker, er moet iets veranderen hier in San Nicolas. Iets moet gedaan worden."

Bijklassen

De familie Pennant verhuisde twintig jaar geleden vanuit Jamaica naar Aruba. Zes jaar geleden startte Pennant met zijn bedrijf. "Daarvoor werkte ik in restaurants en catering. Ik maakte een huurafpraak met de eigenaar van dit terrein, haalde de truck op in Santa Cruz en bouwde dit erf. Toen ging het nog goed. Ik was elke dag open en de mensen wisten mij te vinden. Toen ging de raffinerij dicht en sindsdien, ook niet na de heropening,

is het niet meer beter geworden." Pennant heeft nog geen verbetering gezien in zijn woonplaats sinds de nieuwe regering is aangetrede. "Er is nog niks gebeurd. Alles is hetzelfde gebleven." Bezoekers van het Carubbian Festival (elke donderdagavond, red) komen niet naar de Pastoor Hendrikstraat en toeristen ziet hij verder nauwelijks. Alleen zijn vaste, trouwe schare klanten weten hem te vinden en dat is nog maar net genoeg. Doordeweeks heeft Pennant geen baan en klust hij bij waar hij kan.

Ondertussen maakt hij plannen om zijn bedrijf toch uit te breiden. "Tijdens carnaval verdien ik elk jaar goed geld, want de route loopt hierlangs. Ik heb nog ergens een lege container staan. Die wil ik met het geld van de carnaval ombouwen tot mijn nieuwe keuken. De truck gaat weg. Ik weet dat mensen het leuk vinden, maar ik mag er van de inspectie niet in frituren. Als ik een nieuwe keuken heb, hoop ik dat de economie wat is bijgedraaid. Dan kan ik doordeweeks tot in de nacht werken. Wacht maar tot je van mijn saté hebt geproefd."

COLUMN

Mag ik ff

Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: vannie@setarnet.aw. Vandaag: 'Samen een hutje bouwen'.



Het is toch wel even schrikken wat zich in en rond de regering op Curaçao afspeelt, inclusief een complete oorlogsverklaring richting Nederland. En dan zoekt Piet Hein Donner (CDA) dekking in plaats van dat hij terugvecht. Ik lees dat deze bewindsman wel de loftramp steekt over de Arubaanse regering. Enkele columns terug schreef ik al dat Donner en Eman twee handen op één buik waren om redenen die bekend zijn. Zo roept Donner: "Met Aruba kom ik een heel eind. Met Aruba bouw ik een huisje." Wat dat concreet inhoudt, vraag ik me echter af want het komt me als zeer vaag voor en ik zou graag zien dat de Arubaanse regering invulling geeft aan de plannen ten gunste van ons eiland. Nou begrijp ik dat geschreeuw en weinig wol een beetje van Donner, want hij zit tot over zijn oortjes in zijn maag met Curaçao. Zij hebben glad maling aan hem. Want voor zover ik het begrip, wordt Donner recht in zijn gezicht uitgelachen en roept premier Gerit Schotte de rest van zijn regering op om een vuist te maken tegen Nederland. Dit omdat een commissie van onderzoek in haar onlangs

uitgebrachte rapport een oproep doet tot het instellen van een Commissie van Wijzen die de beschuldigingen van niet-integer gedrag aan het adres van Schotte, de minister van Financiën George Jamaloodin en de minister van Economische Ontwikkeling Abdul Nasser El Hakim tot op de bodem dient uit te zoeken. FOL-leider Anthony Godet zegt in een reactie dat de premier heeft aangegeven dat het niet aanvaardbaar is dat Nederland op basis van artikel 43, lid 2 van het statuut instructies geeft in verband met een onderzoek naar de integriteit van leden van het kabinet-Schotte. En dan wil Godet wel even een concept motie opstellen die op 11 oktober in de Staten besproken moet worden. Daarin staat dan dat Curaçao het niet aanvaardt dat Nederland zich bemoeit met interne zaken van Curaçao en dat Curaçao vervolgens Nederland hiervan aanklaagt bij de Verenigde Naties.

Nou meen ik me te herinneren dat ik eerder schreef dat Curaçao na het ontvangen van vele miljarden de boel weer zou belazeren en niets blijkt minder waar. Donner zou met de staart tussen benen huiswaarts keren en te laf zijn om harde noten te kraken op het 'zustereiland' van Aruba.

Maar die doffe ellende op Curaçao komt onze premier Mike Eman heel goed uit, want hij is aimabel en bereid tot samenwerking met Donner. Dat Eman in dit gat springt is begrijpelijk, want dan worden hem al snel de Arubaanse zonden vergeven, omdat die in geen enkele verhouding staan tot de wild-west taferelen op Curaçao. Althans niet uiterlijk en Donner is zeker niet bereid iets verder te graven in de Arubaanse put. Ondertussen zegt ook het CDA-lid Bas Jan van Bockhoven dat hij proeft dat Curaçao er geen behoefte aan heeft er samen iets van te maken zoals dat met Aruba wel het geval is. Op zijn Nederlands noemen we Bas Jan een supereikel die ver achter de feiten aanholt op zijn geitenwolven sokken waarmee hij als voorbeeld gesteld kan worden voor 95 procent van de Hollandse polderpolitiek. Nu gun ik Eman zijn overwinning in deze, maar er zit een groot gevaar aan en wel dat zijn regering nu weer ongestoord verder kan ontspreken. En een huisje bouwen met Donner zie ik absoluut niet zitten. Want dat is bijvoorbeeld al een onbewoonbaar verklaarde woning.

Candy Dulfer zinderende afsluiter

Caribbean Sea Jazz blijvertje

ORANJESTAD — Candy Dulfer was de laatste artiest van het tweedaagse festival en speelde tot iets na half drie 's nachts. Haar optreden smaakte naar meer en dát er meer komt, kondigde organisator Erik Eman daarna ook aan. Want volgend jaar op 5 en 6 oktober is de zesde editie van het steeds maar groeiende Caribbean Sea Jazz Festival (CSJF). Het festival trok dit jaar naar schatting 7000 bezoekers. "Het was gewoon geweldig", aldus Martha Eman van de Entertainment Group.

door Merlijn van Lelyveld en Mirte de Rozario

Een parkeerplaats bemachtigen is, net als de eerste (vrijdag)avond, lastig voor mensen die heel graag dichtbij het festivalterrein van Cas di Cultura willen staan. Wie echter de moeite neemt om enkele minuten te lopen, heeft alle ruimte. Toch valt het op dat er opnieuw auto's geparkeerd zijn op het Plaza Betico Croes, terwijl na vrijdagavond op Facebook werd gediscussieerd over de vraag of het wel gepast is om op een plein en zeker op het 'plein van Betico' te parkeren. Het plein was evenwel niet afgezet. Binnen het festivalterrein oogt het zaterdagavond iets rustiger dan op de vrijdagavond. Al is het nog steeds gezellig druk, met een aangename sfeer. Het publiek wandelt gemoedelijk van het ene podium terug naar het andere of wisselt buitenoptredens af met optredens in het auditorium. Daarbij is er duidelijk verschil in smaak onder het publiek,

want de Rincon Boys trekken een iets ouder publiek dan het wat jongere publiek bij Time Banditsz. Het duo Midón en Bona trok ook veel bekijks en kreeg veel positieve reacties.

Het optreden van Candy Dulfer is gepland om half één 's nachts en dit late tijdstip blijkt geen probleem voor de bezoekers. Wie moeite heeft om zo lang te blijven staan, zoekt een plekje bij de bars, bij de food court of in de lounge. Als de komst van Candy wordt aangekondigd, stroomt het gedeelte voor het podium snel vol. Dulfer maakt haar rentree ('ik trad hier tien jaar geleden ook op') onder gejoel en gegil en het publiek is gelijk in de ban van haar saxofoonspel. Het feest wordt echter nog groter als muzikaal producent en zanger Printz Board zich bij haar voegt. Board, onder meer bekend van de band Black Eyed Peas, ondersteunt het zangdeelte. Board was al aangekondigd als gastoptreden, maar dat gold niet



Foto: Merlijn van Lelyveld

Candy Dulfer sloot het Caribbean Sea Jazz Festival af.

voor het tweede gastoptreden. De verslaggevers hopen eventjes dat Dulfer de komst van Angie Stone (die vrijdag op het podium stond en met wie de saxofoniste al eerder samenwerkte) aankondigt, maar het blijkt zangeres Moon Baker te zijn. Zij stond in 2008 ook op het CSJF. Ook bij artiesten als Candy kan niet alles vlekkeloos verlopen. Wanneer de microfoons een piep veroorzaken,

stopt ze de muziek en laat ze zien waar ze in haar een-tje toe in staat is. Met haar solospel verover ze vele harten in het publiek. Het is dan ook een teleurstelling als ze het einde van haar optreden aankondigt. Aanmoedigingen van Mc David Cousins en het enthousiaste publiek helpen echter om Dulfer en haar band twee keer een toegift te laten spelen. Rond half drie 's nachts is het feest dan toch echt afgelopen. Wie na het dansen en vele staan nog voeten over heeft, steekt de straat over voor de after-party in Nikki Beach.

Voor de organisatie rest nu de uitdaging om dit jaar te overtreffen. Dat is geen gemakkelijke kluit, omdat ze een klein budget hebben en dus geen hele grote artiesten hier naar toe kunnen halen, aldus Eman. Ze laat weten dat ze dit jaar steun kregen van het Fonds Podiumkunsten (NFPK), het Prins Bernhard Cultuurfonds (waarmee ze onder andere 1000 entreekaartjes aan jongeren hebben kunnen geven) en van Unoca, die alle lokale band bekostigde. "Dit naast onze grootste sponsors Aruba Tourism Authority en Aruba Airport Authority." Dat er volgend jaar weer een jazz festival komt, staat echter vast. "We gaan er weer tegenaan", sluit Eman af.

Avon Expo

ORANJESTAD — De lokale vertegenwoordiging van het internationaal befaamde make-upmerk Avon organiseert op 16 oktober wederom een groot evenement. Avon Expo 2011 belooft bovendien bijzonder te worden vanwege het 125-jarige bestaan van

het bedrijf. Bezoekers van de expo kunnen kennismaken met de producten, maar er is ook ander vermaak. Zo worden om het half uur prijzen verloot, is er een Kids Corner met activiteiten voor kinderen en zijn er modeshows. Make-up-artieste Abigail

Arends demonstreert haar kunsten en bezoekers kunnen gratis proeven van de producten van Aruba Trading Company. Ook dit jaar steunt Avon de Mary Joan Foundation en gaat de opbrengst van de entree van 1 florin geheel naar de borstkanker-

stichting. Avon Expo is van tien uur 's morgens tot zes uur 's avonds in Palm Beach Ballroom in het Westin hotel. Kaarten zijn te koop bij het kantoor van Avon aan de LG Smith Boulevard 17, bij Aruba Trading Retail Store of door te bellen naar 582-1717.

More

2012

GRAND VITARA

Starting at Awg. 52,000 (bbo included)

More Standard Features

2400cc VVT engine • 17" Alloy wheels • Roof rails • Fog lamps • 3 spoke leather steering wheel with audio switches

Key-less entry • Air conditioner automatic • Radio am/fm/6cd player OR single cd player with i-pod auxiliary input/mp3 playback

SRS airbags • 3 years warranty and much more...

Sabana Blanco 3G

Tel: 583-9860

Fax: 583-9860

info@ultimararuba.com

ULTIMATE

AUTOMOBILES

SUZUKI

Way of Life!

Rijkswet Personenverkeer voor 2012

DEN HAAG — De Nederlandse regering streeft ernaar om nog voor het eind van dit jaar de hoofdlijnen van de Rijkswet Personenverkeer op papier te hebben. Minister Piet Hein Donner van Koninkrijksrelaties schrijft dit in antwoord op vragen van de Tweede Kamer.

“Op dit moment kan ik geen uitspraken doen over de termijn wanneer de Tweede Kamer over een regeling personenverkeer wordt geïnformeerd. Het streven is dat er voor het eind van dit jaar een kader is opgesteld waarin de hoofdlijnen van een regeling worden aangegeven”, aldus de minister. De Rijkswet moet volgens Donner tegemoet komen aan de belangen en behoeften van alle vier de landen binnen het Koninkrijk en rekening houden met de economie, sociale ontwikkeling, openbare orde en veiligheid in elk land.

In juni spraken de ministers van Nederland, Aruba en St. Maarten over de wet en dat overleg is op ambtelijk niveau voortgezet. “De inzet van deze landen is dat Curaçao daarbij op korte termijn ook aansluit.”

Advertenties Curaçao

Nieuw BINNEN



York® artikelen voor gewicht heffen, aerobics en gym

de Jongh's sporthuis

Schottegatweg Oost 211
tel. 461-2972

Uniek Curaçao
462-8989

Gratis toegang tot alle natuurgebieden en stranden voor iedereen.

whiteparty2
Culinary Inspiration Surprisingly Wines & Bites Tasting
13th of October 2011 7.00-9.00 PM
Price Nafli. 60.00 incl. OB
Enjoy our new whites in combination with small bites
PAMPUS bar & restaurant
Address Caracabaalweg 2B, Salina
For reservations call 461-2608
www.thewinefactory.an
White Sensation Night

WILLEMSTAD — De groep Kòrsou Uní, bestaande uit bezorgde maatschappelijke groeperingen, is niet verrast door de inhoud van het rapport van de Commissie Onderzoek Curaçao onder voorzitterschap van Paul Rosenmöller. Zij vinden dat de regering en de Staten van Curaçao zich een nog groter gevoel van schaamte kunnen besparen als zij zonder verder uitsel zelf orde op zaken stellen. Bij een regelrechte confrontatie met Nederland is Curaçao niet gebaat.

Kòrsou Uní pleit voor een soort nationale dialoog. “Er hoeft nog geen man overboord te zijn indien de regering en het parlement hun taken niet langer verzaken en tot actie overgaan. Als het deze regering en ons parlement menens is om op te komen voor het welzijn van de Curaçaoose samenleving, dan is dit het moment om dat in woord en daad te tonen. Dat betekent niet alleen dat zij over moeten gaan tot uitvoering van de gedane aanbevelingen, maar ook een nationale dialoog opstarten waarbij de sociale partners eindelijk als gesprekspartners worden erkend. Het ‘momentum’ voor

die ommezwaai is nu hier.” Laten de regering en het parlement dit na, dan krijgt de geloofwaardigheid in de bestuurbaarheid van het eiland en dus ook in de economie binnen een jaar na aanvaarding van de nieuwe status een gevoelige knauw, aldus de groep. “Ons kan de schaamte voor een dergelijke ontwikkeling bespaard worden. Het is al erg genoeg dat derden ons hebben moeten wijzen op onze ernstige tekortkomingen; als wij als land serieus bezig waren geweest, dan hadden wij het nooit zo ver laten komen en hadden wij zelf aan de bel getrokken en de zaken weer in het reine gebracht.

‘Neem verantwoordelijkheid’

Vervolg van pagina 1

Volgens Schotte is Donner totaal voorbijgegaan aan de filosofie van de spreuk (door koningin Juliana uitgesproken bij de ondertekening van het Statuut in 1954, red.): ‘Steunend op eigen kracht, doch met de wil elkander bij te staan’. Schotte wees in dit verband op artikel 36 uit het Statuut: “Nederland, Aruba, Curaçao en St. Maarten verlenen elkander hulp en bijstand.”

Schotte gaf ten slotte de Staten mee: “We hebben net het eenjarig bestaan van het land Curaçao gevierd. Wij kunnen kiezen tussen een model van dialoog of polarisatie. Dat laatste is weinig productief.” Hierna werd de vergadering een halfuur geschorst. Tijdens het sluiten van de krant was deze nog bezig.

PAR
Mensen willen weten wat er waar is van alle beschuldigen, onder meer dat ministers niet door de screening zouden zijn gekomen, bracht Emily de Jongh-Elhage (PAR) als eerste spreker naar voren. Ze bracht in herinnering dat Schotte zelf om een onderzoek gevraagd. Er is gevraagd aan de Rijksministerraad een onderzoekscommissie op te zetten. De premier heeft niet geprotesteerd bij de instelling van de commissie. Schotte heeft zelf commissievoorzitter Rosenmöller ontvangen, het rapport ontvangen en aan parlement overhandigd. “Beschuldig anderen niet, maar neem zelf verantwoordelijkheid”, is haar boodschap aan de regering. Namens de acht leden van de PAR-fractie en namens het volk vraagt ze de rest van het parlement dat te doen zodat mensen recht krijgen op goed bestuur. “We kunnen zo niet doorgaan. Wat is het probleem met het instellen van een commissie en de feiten op tafel krijgen?”

gingen, onder meer dat ministers niet door de screening zouden zijn gekomen, bracht Emily de Jongh-Elhage (PAR) als eerste spreker naar voren. Ze bracht in herinnering dat Schotte zelf om een onderzoek gevraagd. Er is gevraagd aan de Rijksministerraad een onderzoekscommissie op te zetten. De premier heeft niet geprotesteerd bij de instelling van de commissie. Schotte heeft zelf commissievoorzitter Rosenmöller ontvangen, het rapport ontvangen en aan parlement overhandigd. “Beschuldig anderen niet, maar neem zelf verantwoordelijkheid”, is haar boodschap aan de regering. Namens de acht leden van de PAR-fractie en namens het volk vraagt ze de rest van het parlement dat te doen zodat mensen recht krijgen op goed bestuur. “We kunnen zo niet doorgaan. Wat is het probleem met het instellen van een commissie en de feiten op tafel krijgen?”

Nieuw e-mailadres ambtenaren- apparaat

WILLEMSTAD — Vanaf vandaag heeft het ambtenarenapparaat een nieuw e-mailadres. De achtervoegingen @curacao.gov.an en @gov.an zijn veranderd in @gobiernu.an. Dit is onlangs besloten in de Raad van Ministers. De e-mailadressen bestaan uit de voornaam en achternaam van de ambtenaar, gescheiden door een punt en de domeinnaam van de overheid @gobiernu.an.

Vanaf vandaag gaan alle uitgaande mails via het nieuwe e-mailadres.

Met de zaak verder op scherp zetten en aansturen op een regelrechte confrontatie met Den Haag is Curaçao zeker niet gebaat.”

Toch is dat de koers die de coalitiepartijen hebben gekozen, volgens Kòrsou Uní, waarbij geen middelen ongebruikt worden gelaten om hun doelen te bereiken. “ Bovendien wordt via die regelrechte confrontatie met Den Haag een versnelling beoogd van de weg naar totale onafhankelijkheid van Curaçao, zonder dat de bevolking daarin wordt gekend. Dat ze daarmee en met het op de spits drijven van de verhoudingen binnen het Koninkrijk de hele gemeenschap benadelen uit pure machtswellust, is een regelrechte schande. Kòrsou Uní hoopt dat er bij de leidinggeevenden tijdig het besef doordringt dat deze koers voor Curaçao niet de juiste is.” De ironie is, vervolgt Kòrsou

Uní, dat het rapport van de commissie niet eens zoveel nieuws onder de zon biedt, want veel van wat daarin staan is door deze of gene, inclusief Kòrsou Uní, al als grief opgevoerd. “Nu worden onze bestuurders van hogerhand voor het blok gezet: nader uitzoeken waar de oorzaak van fouten ligt en de mazen dicht in de procedures om tot een kabinet te komen dat vertrouwen uitstraalt – of anders doet Den Haag dat. Het gevolg hiervan is dan wel dat de geloofwaardigheid van Curaçao als autonome staat binnen een jaar al op het spel staat”, zegt de groep een gisteren uitgebracht persbericht. Het baart Kòrsou Uní zorgen dat fricties tussen hoge instituten in de samenleving, verbale agressie, belasteren van leiders en gerespecteerde burgers en instituten dagelijkse kost zijn geworden. “Dit voedt binnen onze samenleving de gevoelens voor pessimisme en wantrouwen. Dit brengt

de economie tot stilstand en leidt tot toename van de armoede en meer criminaliteit. Dit geheel raakt de kwaliteit van het leven van al onze burgers.”

Doel
Kòrsou Uní heeft zich daarom ten doel gesteld alles in het werk te stellen om de regering, het parlement en andere relevante instellingen bewust te maken van de verkeerde koers die Curaçao op gaat en dat zij hun verantwoordelijkheid nemen om een duurzame oplossing te vinden. Kòrsou Uní zal niet rusten voordat dit doel is bereikt. Binnen dat kader paste het onderhoud van Kòrsou Uní met de commissie. “Het sierde de commissie dat zij haar ooreveneens te luisteren legde bij een zo grote groep die zich de belangen van ons land ter harte neemt. Die zorgen werden meermalen aan lokale betrokkenen en publiekelijk geuit, maar alle oproepen

van Kòrsou Uní tot dialoog en waarschuwingen voor de gevolgen wanneer de koers niet tijdig wordt bijgesteld, zijn tot nu toe stelselmatig door onze regering en ons parlement in de wind geslagen.” Kòrsou Uní benadrukt dat het onderzoek van de commissie nadrukkelijk tot stand is gekomen op verzoek van de Curaçaoose premier aan de Rijksministerraad. “Die had later bedenkingen over zijn eigen verzoek en weigerde vervolgens om een eigen lid toe te voegen aan de commissie. Toch kan het rapport van de commissie niets meer worden voorgedragen dan dat het een opsomming is van gebieden van zorgen die algemeen in de Curaçaoose gemeenschap worden gedeeld en al eerder door diverse lokale instanties onder woorden zijn gebracht. Omdat deze klachten nu in rapportvorm zijn aangeboden aan de Rijksministerraad hebben deze uitingen wel aan gewicht gewonnen.”

Boeli van Leeuwen prijs naar Rose Mary Allen



Minister Lionel Jansen van Cultuur (PS) overhandigt het bronzen beeld van schrijver Boeli van Leeuwen aan Rose Mary Allen.

WILLEMSTAD — De prestigieuze Premio Boeli van Leeuwen 2011 is dit jaar naar antropologe Rose Mary Allen gegaan. Zij werd zondag onderscheiden voor haar onderzoek naar de Curaçaoose maatschappij ‘waarbij zij zich laat inspireren door reële vraagstukken van reële mensen van Curaçao en van de andere landen in het Caribisch gebied’, aldus de jury.

Emancipatie, migratie en identiteit zijn terugkerende thema's in haar werk. Met name haar dissertatie ‘Di ki manera?’ is volgens de jury een blikverruimende sociaal-culturele analyse waarin verschillende processen worden belicht die het denken en handelen in de Curaçaoose samenleving hebben bepaald. De koppeling van historische factoren aan de huidige sociaal-culturele omstandigheden toont aan dat de wetenschappelijke diepgang van Allens onderzoek rechtstreeks voortkomt uit haar sterke betrokkenheid met de samenleving waar ze uit voortkomt. De antropologe is ook een wetenschappelijke ambasadrice voor Curaçao. Haar analyses zijn in diverse buitenlandse bladen en in verscheidende talen gepubliceerd. Eén van haar meest recente papers' die zij bij de regionale conferentie van de Caribbean Studies Association presenteerde, is getiteld: The Parameters of National Belonging and Cultural Diversity in the Caribbean Society of Curaçao after 10-10-10, 2011. Deze paper bevat een analyse van mogelijke richtlijnen om bin-

nen de grote culturele en sociale verschillen in onze gemeenschap een nationale identiteit te definiëren. Rose Mary Allen studeerde culturele en sociale antropologie aan de Katholieke Universiteit van Nijmegen, waar ze in 1977 haar mastertitel behaalde. In 2007 promoveerde ze aan de Universiteit Utrecht. De Premio Willem C.J. 'Boeli' van Leeuwen wordt sinds 2009 toegekend aan een persoon of een organisatie die op cultureel, juridisch, bestuurlijk, sociaal of journalistiek gebied een intellectuele prestatie heeft gele-

verd van wetenschappelijke diepgang, die ook voortgekomen is uit maatschappelijke betrokkenheid. In 2009 ging de prijs naar Henny Coomans en – postuum – zijn echtgenote Maritza Eustatia. Behalve een geldprijs van 10.000 gulden, bestaat de Premio Boeli van Leeuwen uit een oorkonde van de Curaçaoose overheid en een bronzen beeld van de internationaal vermaarde Nederlandse beeldhouwer Cornelis Zitman. Het kunstwerk is 23 centimeter hoog. De in Caracas woonachtige Zitman was een goede vriend

van de schrijver. Het bronzen beeld toont Boeli van Leeuwen in een peinzende zithouding boven een kopje koffie en met zijn vaste hoed op. De ‘Commissie Boeli van Leeuwen’ die na het overlijden van de schrijver werd ingesteld, bestaat uit de leden Edsel ‘Papy’ Jesurun, Nic Møller, Henry Pietersz, Charles do Rego en Wim Rutgers. De jury voor de Premio Boeli van Leeuwen voor 2011 bestaat uit de leden Erwin Calmes, Joe Eustatia, Bernadette Heiligers, Frank Kunneman en Marjo Nederlof.

Advertenties Curaçao

AFAS Profit.
Complete business software for Curaçao.
AFAS Business Software International BV
Schottegatweg Oost 187 Curaçao
t. +5999-7365051
e. info@afas.com

‘Noodzaak onderzoek blijft’

Vervolg van pagina 1

Ook Wassila Hachchi van D66 vindt een apart integriteitsonderzoek nog op zijn plaats. “Ik zie het als twee gescheiden trajecten; het onderzoek naar aanleiding van de aangifte van de heer Tromp en een onderzoek naar de integriteit. Als het OM besluit geen strafrechtelijk onderzoek te doen dan staat dat daar los van. Rosenmöller heeft duidelijke aanbevelingen gedaan die de moeite waard zijn.” Ook D66 zal vanavond twee moties indienen, namelijk het voorstel voor de oprichting van een Koninkrijkssecretariaat en een voorstel om Statenleden en ministers van de andere landen actiever te betrekken

bij debatten over Koninkrijksaangelegenheden. “Dan kunnen de gevolmachtigde ministers ook meer tegenwicht bieden”, zegt Hachchi. Voor de PVV bevestigt de beslissing van het OM juist de noodzaak voor een onafhankelijk extern onderzoek. Eric Lucassen zal vanavond een motie indienen waarin de partij vraagt om een onderzoek door de Rijksrecherche. “Het rapport van Rosenmöller toonde gebrek aan doorzettingskracht van verschillende organisaties op het eiland. De PVV is dus niet verbaasd dat het OM geen onderzoek zal doen.” Het verzoek van de SP voor een onderzoek naar het lek wordt gesteund door Lucasen.

B ready for the buyZ z

Ex-interim-directeur CDM:

‘Uitspraken premier en El Hakim over Dok tegenstrijdig’

WILLEMSTAD — De CDM ex-interim-directeur Clift Christiaan, die onlangs meerdere malen zijn bezorgdheid uitsprak over de mogelijk verminderde interesse van Damen Shipyard Group over een mogelijk strategisch partnerschap tussen Damen en dokmaatschap CDM, stelt dat de uitspraken van premier Gerrit Schotte en de minister van Economische Ontwikkeling, Abdul Nasser El Hakim (beiden MFK), in deze kwestie ‘tegenstrijdig zijn’.

“We hebben afgelopen vrijdag kunnen vernemen dat minister El Hakim en de premier elkaar tegenspreken met betrekking tot de te bewandelen weg omtrent het aantrekken van een strategische partner”, aldus Christiaan die naar uitspraken van minister El Hakim verwijst in de krant *Extra*. “Waarin hij stelt dat hij de brief van Damen niet als een antwoord op zijn voorstel beschouwt en erop staat dat zolang zijn brief niet beantwoord wordt hij niet op Damen zal blijven wachten en verder zal gaan met zijn eigen plan. Ondertussen geeft premier Schotte op diezelfde dag een volledig tegenstrijdig commentaar op *TeleCuraçao*. Schotte verklaart dat nu bekend is dat

Damen nog steeds belangstelling heeft om partner van het Dok te worden, er contact met Damen opgenomen zal worden en dat El Hakim bij zijn volgende reis naar Nederland Damen zal bezoeken. Wat is nu waar?”, vraagt Christiaan zich af. De ex-interim-directeur meent dat op deze wijze de ‘dokwerkers voor de gek worden gehouden’. “De advocaat van de overheid informeert de vertegenwoordiger van de vakbond PWFC dat Damen officieel heeft laten weten geen interesse meer in het Dok te hebben. Vervolgens kan de gehele bevolking kennis nemen van een brief van de directeur van Damen waarin hij minister El Hakim uitnodigt voor een

gesprek. Dan volgt een nogal onduidelijk verhaal dat de minister de brief nooit ontvangen heeft, waarna El Hakim laat weten niet op de uitnodiging van Damen in te gaan omdat deze hem niet welgevallig is. Ondertussen blijft het Dok achter in een deplorabele situatie”, aldus Christiaan die uit de reactie van de minister opmaakt dat er sprake is van ‘desinteresse om tot een deal te komen met Damen’. “Dit bewijst ook dat El Hakim niet geïnteresseerd is in het welzijn van de dokwerkers. Het is bekend dat de offerte van Damen in het belang van de dokwerkers is. De deal met Damen was zo goed als gereed toen de minister aantrad. De vorige regering had een transparant proces doorlopen waarbij Damen gekozen is uit ruim twintig mogelijk geïnteresseerden. Minister El Hakim blijft echter op alle mogelijke manieren tegenwerken dat Damen een partner van het Dok wordt.” Christiaan verwijst naar een uitleg van de

minister waarbij deze stelde dat de ‘deal niet gunstig is voor het Dok’. “Vervolgens blijft hij maanden om de zaak draaien, wat uiteindelijk resulteert in een actie van de vakbond. Uiteindelijk komt El Hakim met een plan dat niet meer dan een simpel aftreksel van de originele overeenkomst met Damen is. Het lukt hem vervolgens weer om de zaak uit te stellen door te komen met een voorstel voor een commissie van zes. En nu na één jaar zonder iets bereikt te hebben voor het Dok, komt hij met een nieuw ‘turn around team’ dat miljoenen gaat kosten om voor 15 december 2011 met een ander plan te komen”, aldus Christiaan. Hij vraagt zich af waarom de deal niet goed genoeg is en voor wie deze niet genoeg zou zijn? “Wordt er achter de schermen met andere geïnteresseerden gesproken waar El Hakim wel een deal mee kan sluiten die hem goed uitkomt? Wat is de verborgen agenda van El Hakim?”, aldus Christiaan.

Vicepresident PdVSA Asdrubal Chávez morgen op Curaçao

WILLEMSTAD — De vicepresident van het Venezolaanse staatsoliebedrijf PdVSA, Asdrubal Chávez, die meerdere malen aangekondigde bezoeken aan Curaçao heeft uitgesteld, zal morgenochtend omstreeks negen uur op Curaçao arriveren, zo bevestigt premier Gerrit Schotte (MFK). “De Venezolaanse viceminister van Buitenlandse Zaken arriveert vandaag al op het eiland in voorbereiding op de gesprekken van morgen”, aldus de premier.

De woordvoerder van de Isla-raffinaderij, Kenneth Gijsbertha, stelt dat Chávez om vier uur weer terug naar Venezuela zal vliegen en dat hij een druk ‘dagprogramma’ op het eiland zal hebben en legt uit dat dat door het Venezolaanse consulaat gecoördineerd werd. Hij verwijst om deze redenen voor meer informatie naar het consulaat: “Wat ik wel weet is dat

het cao-akkoord dat eerder dit jaar voor de werknemers werd bereikt, ook officieel door de heer Chávez bekrachtigd en getekend zal worden. Hij zal tevens een bezoek brengen aan de oil-catchers waarbij men voornamelijk vanuit het milieuperspectief zal kijken”, aldus Gijsbertha. Het Venezolaanse consulaat stelt dat de gesprekken betrekking zullen hebben op de toekomst van

de raffinaderij waarbij ook de vervuilingproblematiek aan bod zal komen, de rechtszaak die onlangs door de stichting Schoon Milieu Op Curaçao (Smoc) werd gewonnen en de toekomstige relatie tussen Curaçao en Venezuela. Het leasecontract, dat PdVSA met de raffinaderij heeft, verloopt in 2019. De premier heeft in het verleden na een ontmoeting met Chávez verklaard dat PdVSA bereid is om over de nodige investeringen in de raffinaderij te praten en over onder andere samenwerking op het gebied van energiezakken. Ook werd de productie van schonere producten aangehaald.

Referendum vereist over onafhankelijkheid

WILLEMSTAD — De grootste oppositiepartij in de Staten, PAR, vierde gisteren op geheel eigen wijze de ‘verjaardag’ van het jonge land Curaçao. Politiek leider Emily de Jongh-Elhage overhandigde een handtekeningenpetitie aan waarnemend gouverneur Adèle van der Pluijm-Vrede. Ruim 3800 personen eisen dat er eerst een referendum plaatsvindt voordat de overheid over onafhankelijkheid spreekt.



Foto: Edsel Sumbro

Ruim 1000 personen lieten de officiële viering van de Dag van Curaçao op het Brionplein links liggen en hadden zich bij het partijgebouw van de PAR verzameld.

zou in april hebben verklaard dat hij tijdens de Koninkrijksconferentie van dit jaar wil spreken over de mogelijkheid om een artikel in het Statuut te willen toevoegen dat Curaçao eventueel in de toekomst onafhankelijk kan zijn. Volgens de betogers zou dan eerst sprake moeten zijn van een referendum. Om de veiligheid van de betogers te garanderen heeft de PAR geen openbare oproep gedaan voor de aanbidding van de brief. Vanwege de vele bedreigingen die de laatste

dagen zijn gelanceerd tegen diverse PAR-kopstukken en criticasters van de huidige regering, heeft de PAR gekozen om slechts met een kleine groep sympathisanten de petitie aan te bieden. Ruim 3800 personen hebben de petitie ondertekend. Later op de dag hield de PAR in haar partijgebouw een eigen samenkomst. De viering op het Brionplein werd genegeerd. Zo waren er onder andere optredens van Dream. Meer dan duizend personen hadden zich bij het partijgebouw verzameld.

Toerist overlijdt na val van rots

WILLEMSTAD — Een 27-jarige Duitse toerist is gisteravond laat overleden als gevolg van een val van een rots op Westpunt. Een 47-jarige landgenote, eveneens met vakantie, raakte ook gewond en moest opgenomen worden in het ziekenhuis.

De politie kreeg rond half twaalf een melding binnen over een man die ter hoogte

van de kerk van Westpunt in zijn blootje liep en veel kabaal maakte. Toen de patrouille ter plaatse kwam, bleek dat deze persoon reeds van een rots was gevallen. Een vrouw die samen met het slachtoffer was, had hem geprobeerd te helpen maar raakte zelf ook gewond. Uit eerste onderzoek bleek dat de man Andreas Reiners van een rots is gevallen en ter plaatse overleed.

De omstandigheden worden nog onderzocht. Drankmisbruik is een van de mogelijke oorzaken. De vrouw H.M. (47) die hem had geprobeerd te helpen werd met een ambulance naar het ziekenhuis vervoerd en daar opgenomen na behandeling. Het lichaam van Reiners is in beslag genomen voor sectie. Het stel verbleef in een weekendhuis in de buurt.



Zissles ta disponibel pa tur tipo di fiesta!

Nos ta ofrece varios menu, open bar, entretenimiento y hopi mas.

Yama nos pa un oferta of pa hasi un afspraak.

PASEO HERENCIA MALL 2DO PISO BANDA DI THE CINEMAS
TEL: 586.3800 EMAIL: INFO@ZISSLES.COM
WWW.ZISSLES.COM

Curaçao autonoom in Koninkrijk: Springplank naar onafhankelijkheid

WILLEMSTAD — Een onafhankelijk en soeverein volk, dat is het streven van het kabinet-Schotte. In zijn toespraak ter ere van de viering van de autonome status van Curaçao zei minister-president Gerrit Schotte dat deze status de springplank is naar de onafhankelijkheid van het eiland. “In 2025 is Curaçao een land met een goed bestuur en een hoge levensstandaard”, aldus de premier gisteren.

De mens, zijn rijkdom, zijn cultuur, zijn geschiedenis en ook zijn toekomst zullen voortaan tijdens de viering van de Dag van Curaçao, zoals de overheid de nationale feestdag heeft genoemd, centraal staan. Volgens de premier zijn er vijf basiswaarden waarop de toekomst van Curaçao gestoeld zal zijn: “Respect, hoop, verantwoordelijkheid, volharding en liefde. Deze waarden zijn onze idealen en onze principes, die ons leiden in al onze acties.” Volgens de premier wordt Curaçao zodra de omstandigheden geschikt zijn onafhankelijk en soeverein. Dat is ook de titel van het regeerakkoord. De premier opende zijn toespraak met de eigen verantwoordelijkheid van iedere burger. “De grootheid van een volk is niet de geografische afmeting, maar zijn menselijke rijkdommen, zijn mensen die voor zichzelf willen werken, voor hun naasten en tot welzijn van hun land.” Curaçao is volgens hem dan ook een eiland van mogelijkheden. De eerste viering van de Dag van Curaçao is volgens Schotte een weerspiegeling van de basiswaarden van het eiland. De regering heeft door middel van de permanente expositie van portretten van oud-premiers van de Nederlandse Antillen respect getoond. Jongeren



Foto: Edsel Sumbro

Premier Gerrit Schotte samen met de studenten van IBB die onder leiding van kunstenaar Tirzo Martha een kunstwerk ter ere van de eerste viering van de Dag van Curaçao hebben gemaakt.

kregen de kans om zich creatief te uiten. Studenten van Instituto Buena Bista (IBB) hebben een kunstwerk gemaakt met hun visie op het eiland. Ook is er stilgestaan bij de (religieuze) diversiteit van het eiland. Geestelijke leiders van het christendom, islam, jodendom en hindoeïsme hebben elk een hoopvolle boodschap uitgesproken om

met liefde te willen werken aan de opbouw van het land. De premier eindigde zijn toespraak met een soort oproep voor saamhorigheid: “Curaçao is niet van mij, noch van jou, Curaçao is van ons allemaal.” Curaçao is vorig jaar op 10 oktober autonoom geworden in het Koninkrijk. Toen zijn de Nederlandse Antillen ont-

manteld. Ook St. Maarten kreeg een autonome status. De overige eilanden Bonaire, Saba en St. Eustatius werden openbare lichamen van Nederland.



Advertentie Curaçao



Wij zijn vorig jaar alvast begonnen met het recyclen van onze boodschappentassen.



www.voedselbank-curaçao.org

Kroon bezoekt plantage van Popo Morales

KRALENDIJK — Gedeputeerde James Kroon bezocht deze week samen met adviseur Hans van Heyst de kunuku van Adolf 'Popo' Morales op Mexico. Morales is van de stichting Pronosku en dat staat voor Produśi Nos Propio Kuminda (produceer je eigen voedsel). Hij is al heel wat jaren landbouwer.

Doel van het bezoek van Kroon is dat de overheid incentives gaat scheppen voor landbouwers, om hen te helpen bij het verbouwen van voedsel als groenten en fruit.

Kroon heeft een goed beeld gekregen van de ideeën van de landbouwers en wat zij van de overheid zouden willen. Morales kweekt al jaren aardbeien en andere fruitsoorten, die van oorsprong alleen in koude landen voorkomen, en weet zelfs rijst te planten. De overheid beoogt landbouwers, maar ook de bevolking te stimuleren om



Morales geeft informatie aan gedeputeerde Kroon en Hans van Heyst.

zelf groenten en fruit te verbouwen, hetzij in een hofje, hetzij in hun eigen tuin, en om die te verkopen. De voedselprijzen stijgen immers met de dag. Een ander

plan van de overheid is om de mogelijkheid te onderzoeken om jongeren de landbouwers te laten helpen – zodat ze zelf het verbouwen en kweken kunnen leren –

en zo ook arbeidsplaatsen te scheppen. Na afloop genoot de delegatie van muntthee, verse tamarijnapp en zelfgemaakte jam.

Stervende man gevonden in Maho

PHILIPSBURG — Een onbekende blanke man werd zondagochtend rond acht uur stervend ontdekt in de wijk Maho bij de toegang tot de Amazon Road. Om de plaats intact te laten, werd de wijk afgesloten en het verkeer omgeleid.

Bij de aankomst van paramedici bloedde de man uit zijn neus en mond en hij had een zwakke pols. Men slaagde er niet in hem weer bij bewustzijn te brengen en hij werd later door de politiedokter dood verklaard. Later werden verschillende politiepatrouilles, rechercheurs en forensische specialisten ingeschakeld om be-

wijsmateriaal op de plaats en van het lichaam te verzamelen. De recherche verzamelde verklaringen van mogelijke getuigen. Een onderzoek naar de identiteit van de overleden man en de doodsoorzaak is ingesteld. Veel vragen moeten nog beantwoord worden maar de politie heeft geen teken van

geweld of misdaad aange troffen. De politie deed een beroep op allen die de overledene kunnen helpen identificeren om contact op te nemen met de recherche. Ondertussen werd een rode wagen zonder wielen aan de andere kant van het gebouw waar de man werd ontdekt, aangetroffen. Volgens de politiewoordvoerder was het waarschijnlijk een huurauto en was er geen aanwijzing dat er een verband bestond tussen het voertuig en de overledene.

Toekomst posterijen op St. Maarten nog onzeker

PHILIPSBURG — Volgens de St. Maarten Communications Union (SMCU) en Nieuwe Post Nederlandse Antillen (NPNA) General Managing Director Franklin Suis, werd een voorstel dat gunstig was voor beide partijen en dat gedurende het weekeinde met vertegenwoordigers van de regering en Postal Services St. Maarten (PSS) werd besproken, door de PSS veranderd in een scenario die tegen het belang van beide partijen is.

SMCU-voorzitter Ludson Evers en Sluis verklaarden dat de taal in het voorstel dat een einde moest maken aan de geschiedenis van het postbedrijf niet overeenkwam met de afspraak van vorige week zaterdag. Men bracht naar voren dat elke zin in het voorstel was besproken en afgerond door alle partijen op zaterdag. Het voorstel werd echter zondag teruggestuurd met veranderingen die niet aanvaardbaar waren voor de SMCU en NPNA. Evers en Sluis gingen niet in op de inhoud van het protocol. Zonder een afgesproken oplossing voor de overdracht van het postbedrijf en het personeel van NPNA naar PSS, hield de NPNA zich aan de deadline van 10 oktober ter beëindiging van alle diensten die niet per concessie zijn geregeld terwijl de volgende stap in de onderhandelingen met de PSS en de regering van St. Maarten wordt afge wacht. Sluis verklaarde echter dat de NPNA voor de personeelsleden die nog in dienst zijn van de NPNA, haar best zou doen om de verkregen rechten van het personeel te beschermen. Dit hield ook de betaling van salarissen tot de complete overdracht in. Door *The Daily Herald* werd vernomen dat een groep personeelsleden in sleutelposities in de directie en hogere posities in dienst van de NPNA zullen blijven wanneer het filiaal op St. Maarten wordt geopend. Op grond van de laatste ontwikkelingen verklaarde de Operations Manager van het Postkantoor Clinton 'Magic' Gumbs dat het personeel niet wist wie zijn werkgever was. Het personeel had nog geen informatie ver-

kregen over het proces van de overdracht en was nooit uitgenodigd voor de opzet van de PSS toen de dienst de concessie kreeg om per oktober 2011 een postbedrijf openen. Gumbs verklaarde dat het personeel zich via de media en de vakbond op de hoogte hield van de ontwikkelingen. De situatie was niet anders dan maanden geleden. De personeelsleden vroegen zich nog af wat er met hun ging gebeuren. Gumbs gaf ook uitleg over de problemen die hij had in het verkrijgen van informatie van de directeur van PSS Denicio Richardson, en wees erop dat Richardson nooit tijd had om hem en het personeel te ontmoeten. Hij stelde dat men afgesproken had dat het PSS-personeel de kans zou krijgen om maandelijks te horen wat er aan de hand was in de overdrachtsperiode. Gumbs las ook een brief voor die door de PSS was ver-

stuurd naar de NPNA waarbij werd bevestigd dat NPNA haar staf op St. Maarten zou aanhouden tot de overdracht van personeel afgerond was. De personeelskosten zouden betaald worden door inkomsten op St. Maarten. De verantwoordelijkheid voor terugbetaling van salarissen zou per 11 oktober 2010 van kracht worden. Deze kosten zouden door de NPNA aan PSS worden doorberekend en PSS zou hiervoor betalen. Gumbs vroeg zich af hoe goed minister-president Sarah Wescot-Williams op de hoogte was van de situatie, daar zij in het duister scheen te tasten toen zij eindelijk bijeenkwam met hem en zijn collega's. Volgens Evers zouden Richardson, de vakbond en het personeel maandag weer bijeenkomen. Hij benadrukte dat de vakbond geen aparte onderhandelingen zou voeren met de PSS en de regering.

Invitation for Business users and Entrepreneurs

Basic of Administration

Basic Administration part 1
Classroom based - Basic administration skills for businesses

Dates
October 19, 24, 26, 31 & November 2

Day & Time
Monday & Wednesday 18:00 - 21:00

Topics:
Learn the accounting terms, account types, transactions, debts and credits, journal entries, balance sheet and income statement. Practical exercises during every session. At the end the participant will have sufficient knowledge to be able to attend the QuickBooks course.

Participation Fee: ANG 385

For Registration:
info@stimul-it.com
www.stimul-it.com
Tel: 736-6269
Schottegaweg 1008 02-04

Basic Administration part 2
Computer based - QuickBooks skills for businesses

Dates
November 3, 5, 8, 10, 12, 15, 17, 19, 22, 24, 26, 29

Day & Time
Tuesday, Thursday 18:00 - 21:00 & Saturday 09:00 - 12:00

Topics:
Set up a new company, enter and pay bills, enter invoices, receive payments, journal entries, financial reports, and much more. At the end the participants has enough knowledge to work with QuickBooks independently.

Participation Fee: ANG 395

STIMUL-IT
CURAÇAO

www.linksels.com

Cursus

WINST-BELASTING

Gedegen onderwijs houdt in de toepassing van de theorie in praktijk. Met deze gedachte in het achterhoofd heeft Linksels & Van Wilgen deze nuttige en informatieve training voor u samengesteld. De workshop is vooral bedoeld voor belastingadviseurs, administrateurs, administratieconsulenten en zelfstandige ondernemers die een beter begrip willen hebben van wat voornamelijk de Winstbelasting voor hen of het bedrijf waarvoor ze werkzaam zijn betekent.

Startdatum
Maandag 7 November 2011

Duur van de cursus
4 sessies van 2,5 uur

Kosten
Naf. 1.050,00 **930,00*** incl. materiaal en OB, koffie, thee
***speciale jubileumprijs!**

Voor informatie en inschrijving kunt u contact opnemen met **Jeannette Rudolf** of **Armke Ignacio** op:
Tel. 736 0340

U kunt ook inschrijven via onze website of mailen naar:
info@linksels.com

Linksels & Van Wilgen | Bedrijfsopleiding en Training

www.linksels.com

Kurso

Project-Management

In deze cursus komen alle essentiële thema's van professioneel projectmanagement op een zeer praktijkgerichte wijze aan de orde. Het komt steeds vaker voor dat mensen op professionele basis in projectteams samenwerken. Maar wat is en doet een projectteam nu precies en wie is aan wie verantwoording verschuldigd? Wat houdt projectmatige werken eigenlijk in en op welke wijze wordt er omgegaan met geld, tijd en kwaliteit?

Datum
Woensdag 2 November 2011

Duur van de cursus
8 sessies van elk 3 uur

Docent
De heer drs. Paul van Bladel CISA

Kosten
Naf. 1.640,00 **1.510,00*** incl. OB, materiaal/koffie/thee
***speciale jubileumprijs!**

Voor informatie en inschrijving kunt u contact opnemen met **Jeannette Rudolf** of **Armke Ignacio** op:
Tel. 736 0340

U kunt ook inschrijven via onze website of mailen naar:
info@linksels.com

Linksels & Van Wilgen | Bedrijfsopleiding en Training

Eerste verkenning BES-loket

DEN HAAG — Een mobiel kantoor, een website, culturele bijeenkomsten of een combinatie hiervan. In Nederland wordt druk gezocht naar mogelijkheden om inwoners afkomstig uit Bonaire, St. Eustatius en Saba beter voor te lichten over de ontwikkelingen in hun moederland. Afgelopen zaterdag vond in Nijmegen de bijeenkomst 'De verbindende inspiratie, gezamenlijk op weg naar het BES-loket' plaats, georganiseerd door de belangenorganisaties CrossBorderRelations en Movimantu Antiano i Arubano pa promové Partisipashon (Maapp).

Tijdens deze eerste inventarisatie, die specifiek was gericht op onder anderen Bonairianen in Nederland, waren er onder meer presentaties van Tweede Kamerlid Cynthia Ortega-Martijn van de Christen-Unie, secretaris Wendert Anthony van Stichting Rinconlanda en beleidsmedewerker Walter Palm van de Directie Inburgering en Integratie. Onder leiding van Maapp-voorzitter Raymond Labad en CrossBorderRelations-woordvoerder Monico Sint Jago werd vervolgens druk gediscussieerd door de circa vijftig

tot tachtig aanwezigen. De bijeenkomst heeft in ieder geval duidelijk gemaakt dat er een grote behoefte is aan informatie die specifiek gericht is op de doelgroep, zoals over de mogelijkheden om terug te keren naar het eiland, zegt Sint Jago. "Er is bijvoorbeeld wel een website van de Rijksdienst Caribisch Nederland, maar daar wordt informatie op geplaatst en mensen moeten het verder maar zelf uitzoeken. Dat moet toegankelijker." Ook werd duidelijk dat samenwerking al op korte termijn voordeel kan opleveren. Tijdens de

bijeenkomst werd geopperd om samen uit te zoeken welke ziektekosten vergoed worden voor ouderen, bijvoorbeeld als het gaat om hulpmiddelen bij incontinentieproblemen. Als laatste bleek tijdens de bijeenkomst dat er veel weerstand is tegen de term BES-loket. "Men heeft toch een beetje het gevoel dat de term BES is opgelegd door Nederland", aldus Sint Jago. De Maapp en CrossBorderRelations zullen de opmerkingen en vragen uit de zaal inventariseren en na een vergelijkbare bijeenkomst voor mensen uit Saba en St. Eustatius bekijken welke mogelijkheden voor informatievoorziening het best aansluiten bij de wensen. Verder hopen beide organisaties ook andere belangengroeperingen actief hierbij te betrekken, zoals het Overlegorgaan Caribische Nederlanders, dat onlangs een BES-commissie heeft opgericht.

Fundraising Miss Bonaire Organization

KRALENDIJK — Hippy Chique and Sorobon Beach Resort besloten om actie te ondernemen en het mogelijk te maken voor de Bonairiaanse Missen om aan zoveel mogelijk verkiezingen deel te nemen en hiermee de promotie van Bonaire zo intensief mogelijk te laten zijn.

Om deze reden wordt een Exquisite Fashion Lunch georganiseerd, aangeboden door Hippy Chique, Pzazz & Miss Bonaire Organisatie bij Sorobon Beach Resort op

16 oktober van half één tot half drie 's middags. Kaartjes kosten 25 dollar per persoon. Iedereen is van harte welkom. De opbrengst van dit evenement gaat naar de

Miss Bonaire Organization. Deze organisatie zet zich in om jonge dames te begeleiden en te trainen om Bonaire te vertegenwoordigen bij grote Miss-verkiezingen, die door miljoenen over de hele wereld worden gevolgd, met als doel de toeristische industrie op Bonaire te bevorderen. Doel van de fundraising is om Miss Bonaire

2010/2011 Benazir Berends Charles de mogelijkheid te bieden zich goed voor te bereiden om Bonaire te vertegenwoordigen tijdens de Miss World-verkiezing in Londen.

Voor meer informatie en sponsormogelijkheden kan men telefoonnummer 786-5711 of 717-8080 bellen.

Tweede Duo Extreme mountainbiken

KRALENDIJK — Op Bonaire vindt een groots mountainbike-evenement plaats op 16 oktober: de Duo Extreme Bonaire. Na het grote succes van afgelopen jaar heeft de organisatie besloten dit een jaarlijks terugkerend evenement te maken.

Ruim 100 deelnemers uit Aruba, Curaçao, Venezuela, Colombia, Nederland, Amerika en Bonaire zullen gaan strijden voor het prijzengeld van ruim 3000 dollar. De race voert de deelnemers over een groot gedeelte van Bonaire via een onherbergzaam en ruw terrein met een lengte van 79 kilometer. De fietsers zullen in teams van twee tegen elkaar strijden en mogen geen hulp van buitenaf ontvangen. Start en finish zijn bij Divi Flamingo Resort, op vrijdag 14 en za-



Route Extreme

waar veel toeschouwers verwacht worden, waarna om twaalf uur de prijzen zullen worden uitgereikt. Inschrijven kan bij Divi Flamingo Resort op vrijdag 14 en za-

terdag 15 oktober van vijf uur 's middags tot zeven uur 's avonds. Voor meer informatie: info@mtbbonaire.com, www.mtbbonaire.com of telefoonnummer 785-0890.

Advertenties Curaçao

Over vleermuizen en koralen

KRALENDIJK — Bij het onderzoeksstation voor natuur en milieu op Bonaire worden de komende weken twee lezingen gehouden, over vleermuizen en koralen.

Woensdag 12 oktober spreekt Fernando Simal over 'Bats, caves and cacti, ecological treasures of xeric regions'. Simal is manager natuur en geschiedenis bij Stinapa. Op woensdag 19 oktober is er een lezing door Raphael Ritson-Williams over 'Coral Recruitment in the Gardens of Good and Evil'. Ritson is zeewaterlaborante bij het Smithsonian Marine Station. De lezingen beginnen telkens om zeven uur 's avonds en vinden plaats aan de Kaya Gobernador N. Debrot 26.

Verdachte zaak Jennefer morgen voorgeleid

ROTTERDAM — De 26-jarige man Anthony Klein die zondag in zijn woning aan de Boergoenssestraat in Rotterdam is gearresteerd in de zaak van het vermoorde tienjarige meisje Jennefer van Oostende, wordt morgen voorgeleid. Dat heeft het Openbaar Ministerie (OM) laten weten.

De man, de ex-vriend van de zus van Jennefer, in wiens woning het lichaam van het meisje zondag werd aangetroffen, wordt momenteel verhoord. De man is aangehouden op verdenking van ontrekking aan het bevoegd gezag en is in verzekering gesteld. De forensische opsporing is direct na de aanhouding begonnen met een sporenonderzoek in de woning. Er wordt vandaag sectie verricht op het lichaam van dit meisje. Over de toedracht van de dood van Jennefer is nog niets bekend. Of zij misbruikt is is ook nog niet duidelijk. In de woning van de verdachte vond vandaag nog steeds onderzoek plaats. De vondst van het lichaam van Jennefer in de woning van de verdachte zorgde gisteren voor veel beroering onder buurtbewoners. Jennefer werd sinds zaterdagavond vermist. Na een onenigheid zou ze zijn vertrokken naar het huis van haar vader, meldt de politie. Daar is zij echter nooit aangekomen. De politie is direct na de melding van de vermissing een groot onderzoek gestart. Hierbij zijn onder andere sms-berichten verstuurd via Burgernet en is een Amber Alert uitgestuurd. Het Amber Alert is inmiddels ingetrokken. Er ontstond door deze zaak



De verdachte Anthony Klein en het tienjarige meisje Jennefer.

weer een discussie over het sneller inzetten van dit alarmsysteem, maar volgens woordvoerder Ed Kraszewski van het Korps landelijke politiediensten (KLPD) is 'het sneller inzetten van een Amber Alert het faillissement van dit alarmsysteem'. Er bestaan nu vier criteria voor het inzetten van een Amber Alert. Zo moet het kind niet ouder dan achttien jaar zijn en moet er van diegene een digitale foto beschikbaar zijn. Ook moeten er aanwijzingen zijn dat het leven van het kind in gevaar is of dat het lichamelijk letsel kan worden toegebracht. Die criteria worden naast de omstandigheden gelegd van de vermissing op dat moment, licht Kraszewski toe. Hij vindt dat je het alarmsysteem niet te snel moet inzetten omdat 80 procent van de kinderen die jaarlijks worden vermist, terugkomt. "Als we er bij elke vermissing een

Amber Alert uitgooien, betekent dat dat we er elke dag een hebben, omdat er dagelijks in Nederland kinderen worden vermist." Alleen al in Rotterdam worden op een gemiddelde zaterdag tien kinderen vermist. Landelijk ligt dat aantal op 20.000 kinderen per jaar. Afgelopen zondag heeft de Rotterdamse politie rond het middaguur contact gehad met het KLPD over de eventuele inzet van een Amber Alert. Dat was veertien uur na de eerste melding van vermissing op zaterdag. Toen waren er nog onvoldoende aanwijzingen dat voor haar leven werd gevreesd of dat er sprake was van ontvoering. Wel is er een twitteralarm uitgegaan, de alarmering die voorafgaat aan een Amber Alert.

Nabestaanden

Anthony Klein heeft het meisje volgens de nabestaan-

den misbruikt. "De politie heeft ons laten weten dat hij haar heeft verkracht", vertelt de tante van het meisje. Het was vrienden al opgevalen dat Klein niet had meegeholpen met de uitgebreide zoekacties toen duidelijk was dat Jennefer werd vermist. "Hij heeft wel een poster op het raam geplakt, de smeerpap", zegt een vrouw die bevriend is met de familie. Anthony Klein woonde, aldus buurtbewoners, nog niet zo lang in de benedenwoning. Ze zijn niet positief over de donkere jongen en omschrijven hem als 'vaag' en 'stil'. Veel mensen snapten dan ook niet goed dat Jennefer zonder toezicht bij hem was. "Maar haar neefje en nichtje waren daar ook, dus blijkbaar hadden ze niet het idee dat hij haar iets zou kunnen aandoen. Achteraf is het natuurlijk altijd makkelijk praten", verzucht één van hen.

Foto: Google

Schultz betreurt onduidelijkheid spoorbudget

DEN HAAG — Minister Melanie Schultz van Haegen (Infrastructuur) betreurt de onduidelijkheid die is ontstaan over de besteding van geld voor beheer, onderhoud en aanleg van het spoor. Dat schrijft ze vandaag voorafgaand aan een vergadering in de Tweede Kamer over het Nederlandse spoorstelsel.

Vorige week concludeerde de Rekenkamer dat de Kamer in de afgelopen jaren onvolledig is geïnformeerd door het ministerie en dat een deel van het beschikbare budget niet is uitgegeven door spoorbeheerder ProRail. Als oorzaak wijst ze onder meer naar 'verschillen in de berekeningswijze'. Hoe groot het deel is dat 'op de plank ligt', is onduidelijk. De Rekenkamer denkt aan maximaal 1,1 miljard euro, maar Schultz herhaalde vandaag dat het wat haar betreft 373 miljoen euro is. Dat bedrag blijft volgens

haar behouden voor de spoorsector. Volgens ProRail is een deel van het spoorbedrag niet uitgegeven omdat onder meer bepaalde technische systemen nog niet zijn ontwikkeld. Schultz schrijft dat ze haar eigen ambtenaren de hoogte van het niet bestede bedrag laat controleren. De Rekenkamer schreef verleden week dat de Kamer zich op basis van informatie van de minister geen duidelijk beeld kan vormen van de activiteiten en het budget van ProRail. "De informatie die zij ontvangt is onduide-

lijk en onvolledig", stelden de rekenmeesters. De minister wil in de toekomst het gesprek hierover aangaan met de volksvertegenwoordigers, maar ze wacht eerst op een rapport van een parlementaire commissie die kijkt naar onderhoud en innovatie van het spoor. Die commissie rapporteert in januari. In haar brief wijst ze erop dat de Tweede Kamer naast de begrotingsstukken ook altijd het beheerplan van ProRail krijgt toegestuurd. Zij erkent dat dat niet bij de officiële stukken hoort. "De begrotingscyclus is een gesloten cyclus waarin ook alle vastgestelde plannen van ProRail hun plek hebben", staat in de brief. "Ik ben dan ook van mening volledig in de informatievoorziening aan de Kamer te zijn."

Vertraging fraudezaak Kroon om ziekte

UTRECHT — De rechtszaak tegen vastgoedtopman Evert Kroon loopt enige vertraging op. Bij een zogeheten regiezing vandaag in de rechtbank in Utrecht bleek dat Kroon een hartinfarct heeft gehad.

Zijn advocaat Frans Sijbers zei dat Kroon mogelijk een operatie moet ondergaan. Eind dit jaar, begin komend jaar komt daarover duidelijkheid. Het Openbaar Ministerie (OM) verdenkt de vastgoedman van fraude met facturen bij zowel de bouw als de verbouwing van privépanden en gesjoemel met belastingaangiften in 2006 en 2007. De vijftiger werd in maart vorig jaar aangehouden.

Volgens officier van justitie Josien Mooijen bedraagt het nadeel voor de Belastingdienst 1,5 miljoen euro. Eerder liet zij al weten een celstraf tegen Kroon te gaan eisen. "Omdat het gaat om graaien op grote schaal", aldus de officier. Een medewerker van Kroon, controller Arjen de G., staat ook terecht, maar was vandaag evenals Kroon niet aanwezig. Drie aannemers en interieurontwerper Jan des Bouvrie, die vorig jaar ook werd aangehouden, hebben geschikt in de zaak en hoeven niet meer voor te komen. De aannemers speelden een 'volstrekt ondergeschikte' rol en ook bij de valse facturen van het bedrijf van Des Bouvrie ging het om een andere orde

van grootte, verklaarde de officier. De rechtbank wees het verzoek van de advocaten van Kroon af om onder anderen Harm Brouwer, oud-voorzitter van het College van procureurs-generaal van het OM, te horen als getuige. Het verzoek had te maken met de verklaring van een getuige dat Brouwer opdracht zou hebben gegeven tot de vrijlating destijds van Des Bouvrie en de aangehouden aannemers. Kroon richtte zijn vastgoedimperium begin jaren negentig op. Zijn bedrijf schat de vastgoedportefeuille op ongeveer 450 miljoen euro. De rechtbank besloot vandaag de zaak tegen Kroon en De G. in maart volgend jaar inhoudelijk te behandelen.

BlackBerry-klanten hebben last van storing

DEN HAAG — BlackBerry-klanten van T-Mobile en Vodafone in Nederland hebben opnieuw last van een storing, waardoor zij bepaalde internetdiensten niet kunnen gebruiken. Dat lieten beide bedrijven vandaag weten.

BlackBerry-gebruikers hebben hadden gisteren ook al last van een storing als gevolg van problemen

met een server van fabrikant Research in Motion (RIM) voor de regio Europa, Midden-Oosten en Afrika. De problemen deden zich voor bij BlackBerry Messenger, het zogenoemde pingen, waarbij gebruikers elkaar gratis berichten kunnen sturen. Wereldwijd maken miljoenen mensen gebruik van de dienst. Verder konden sommige gebruikers geen e-mails ontvangen en versturen of lag

het internet er helemaal uit. Volgens T-Mobile ligt het probleem opnieuw bij de maker van BlackBerry. Een woordvoerder van Vodafone meldde dat 'een groot deel van de klanten dezelfde problemen heeft als maandag het geval was'. Een woordvoerder van RIM kon niet bevestigen of er opnieuw sprake is van een storing.

Stichting Inburgeringsleed bereidt claim voor

AMSTERDAM — Turkse Nederlanders hebben de Stichting Inburgeringsleed opgericht. Het doel van de nieuwe stichting is het gezamenlijk claimen van de kosten die ze hebben gemaakt voor hun verplichte inburgeringsexamen in Turkije.

De penningmeester van Inburgeringsleed zei vandaag dat meer dan 1000 gedupeerden inmiddels bij de stichting hebben aangeklopt. In totaal wil zij 30.000 mensen aan zich binden. De schadebedragen per persoon variëren van 1500 tot 5000 euro. De totale claim kan volgens de stichting oplopen tot 100 miljoen euro. Turken die naar Nederland willen komen, moeten de afgelopen jaren eerst een inburgeringsexamen

in Turkije doen. Minister Piet Hein Donner van Binnenlandse Zaken heeft dat onlangs afgeschaft, omdat het in strijd was met een Europees verdrag. Onder de kosten die de inburgeraars gaan teruggeven, zijn het inschrijfgeld voor het examen en de reiskosten om bij een Nederlandse ambassade of consulaat te komen, waar ze examen moesten doen. Daarnaast eist de stichting nog

een bedrag voor immateriële schade, bijvoorbeeld omdat mensen zich door de inburgeringsplicht niet meteen bij hun huwelijkspartner in Nederland konden voegen. Hierdoor zouden zelfs huwelijken zijn gestrand. De stichting legt de laatste hand aan een website waar de gedupeerden zich kunnen inschrijven. Zij brengt bij de inschrijving 250 euro administratiekosten in rekening.

Kabinet investeert in arbeidsmarkt zorg

DEN HAAG — Het kabinet trekt deze kabinetsperiode bijna 40 miljoen euro uit om zorginstellingen te helpen bij het vinden van voldoende, goed opgeleid personeel en voor het terugdringen van agressie in de zorg.

Minister Edith Schippers en staatssecretaris Marlies Veldhuijzen van Zanten

(beiden Volksgezondheid) schrijven dat vandaag in een brief aan de Tweede Kamer over de arbeidsmarkt in de zorg. De twee verwachten dat de zorgsector een groot beroep zal blijven doen op de arbeidsmarkt en ze willen de zorginstellingen daarbij helpen. Ruim 30 miljoen is via Regioplus, de landelijke koepel van regionale werkgevers, bedoeld om in de re-

gio onder meer de werving en opleiding van personeel en de uitwisseling van goede initiatieven te ondersteunen. Verder is er geld voor de hardere aanpak van agressie tegen zorgpersoneel. De bereidheid om aangifte te doen of incidenten te melden, moet volgens de bewindslieden omhoog. Er komt een landelijk loket waar kennis wordt verzameld en gedeeld.

PVV steunt PvdA-voorstel niet

DEN HAAG — De PVV zal een voorstel van de PvdA over de benoeming van een nieuwe vicevoorzitter van de Raad van State niet steunen. Dat heeft de gedoogpartij van het minderheidskabinet van VVD en CDA vandaag laten weten.

PvdA-leider Job Cohen zei zondag dat zijn partij met een motie komt om te voorkomen dat iemand van het zittende kabinet vicepresident wordt van het belangrijke adviesorgaan van de regering. Minister Piet Hein Donner (Binnenlandse Zaken) wordt genoemd als belangrijke kandidaat om Herman Tjeenk Willink bij de Raad van State op te volgen.

Te veel lood in Aziatisch speelgoed

DEN HAAG — Goedkoop elektrisch speelgoed uit Azië bevat nog steeds te veel lood in solderverbindingen. Zo voldoet driekwart van dit speelgoed dat bestemd is voor kinderen en braderieën, niet aan de norm.

Dat bleek het afgelopen jaar uit onderzoek van de VROM-Inspectie bij importeurs, maakte de inspectie vandaag bekend. Van ander speelgoed uit Azië (dat onder meer in winkels zou belanden) voldeed een derde niet. Al het 'verkeerde' speelgoed is van de markt gehaald en vernietigd of teruggestuurd. Voor elektrische apparaten

gelden strenge normen voor de hoeveelheid gevaarlijke stoffen als lood, kwik, cadmium, chroom en bepaalde brandvertragers die ze mogen bevatten. Dat is nodig om afgedankte apparatuur te kunnen verwerken zonder risico's voor gezondheid en milieu. De inspectie onderzocht het Aziatische speelgoed omdat bij onderzoek in 2009 geen enkel getest speelgoedartikel aan de normen voldeed. Behalve het speelgoed werden ook grote huishoudelijke apparaten zoals koel- en vrieskasten op de aanwezigheid van zware metalen onderzocht. Daar werden geen overtredingen gevonden.



Foto: Spits

De politie probeerde met getrokken pistolen de relschoppers buiten het Maasgebouw te houden.

ROTTERDAM — De politie Rotterdam-Rijnmond heeft vandaag een 36-jarige man in zijn woning in Uddel aangehouden. Hij wordt verdacht van een poging tot zware mishandeling en openlijke geweldpleging bij de Kuiprellen op zaterdag 17 september. Ook is een twintigjarige verdachte uit Bodegraven aangehouden.

Dat meldde de politie vandaag. De man uit Uddel wist tijdens de rellen een metalen staaf van het Maasgebouw

te bemachtigen. Daarmee vernielde hij de glazen deur van het Maasgebouw. Hij gooide later de staaf naar

politiemensen, waardoor een agent aan zijn been gewond raakte. Van de staaf-gooier zijn in het televisieprogramma Opsporing Verzocht verschillende keren beelden getoond. "Intensief researchwerk, waarbij meerdere beelden werden bekeken, leverde uiteindelijk de identiteit van de verdachte op",

aldus de politie. De man uit Bodegraven meldde zich kort na het tonen van zijn beeltenis op de website rijnmondveilig.nl bij het politie-bureau aan het Doelwater in Rotterdam. Daar staan nu nog vier beelden op. Met deze aanhoudingen staat het totaal aantal verdachten nu op 28.

‘EU dreigt Turkije te verliezen’

BRUSSEL — Europa dreigt Turkije te verliezen als bondgenoot, waarschuwt europarlements lid Marietje Schaake (D66). Voor- en tegenstanders van toetreding van Turkije tot de EU zien dat het land steeds meer zijn eigen gang gaat.

“Je ziet het aan alle kanten scheuren. Turkije heeft nu een enorm conflict met Israël en het EU-land Cyprus.” Aan de andere kant wordt premier Recep Tayyip Erdogan op zijn tournee door Arabische landen juist overal ontvangen als een held, aldus Schaake, lid van de buitenlandcommissie van het Europarlement.

Turkije is al zeven jaar kandidaat-lidstaat van de Europese Unie. De onderhandelingen over toetreding verlopen de laatste tijd echter

stroef. Morgen presenteert de Europese Commissie een voortgangsrapport. Al uitgelekt is dat er ernstige kritiek is op de verminderde persvrijheid in Turkije. “Er zijn meer journalisten opgesloten dan ooit”, weet Schaake. Ze wijst er ook op dat twee studenten achttien maanden in de cel zaten omdat ze een spandoek droegen voor gratis onderwijs. “Het land krijgt autoritaire trekken.” Schaake mist in Turkije de nationale ‘obsessie’ om democratischer te wor-

den en om zich bij Europa aan te sluiten. De europarlementariër herinnert zich die motivatie bij Polen bijvoorbeeld wel. “Het lijkt erop dat Turkije van Europa de voordeeltjes heeft gekregen die het land wilde hebben en nu maar de rest vergeet.” Schaake vindt dat de relatie dringend moet worden hersteld. Europa moet daarvoor het buitenlandbeleid intensiveren en meer strategisch samenwerken. “Omdat de toetreding niet goed gaat, komen Europa en Turkije niet meer toe aan overleg over de regio. Juist nu is dat nodig, met alle ontwikkelingen in Syrië en Iran.” PVV-Europarlementariër Barry Madlener signaleert

ook een verslechterde relatie tussen de EU en Turkije, maar is hier niet rouwig om. “De AK-partij van Erdogan heeft duidelijk een islamiseringsagenda, met oorlogstaal richting Cyprus en Israël. Het is maar goed dat Turkije geen lid is van de EU”, aldus Madlener, die fel gekant is tegen toetreding van Turkije. Hij vindt dat de EU ook geen cent meer mag uitleenen of geven aan het land. PvdA-europarlementslid Emine Bozkurt, zelf van Turkse afkomst, is niet zo pessimistisch. “Ik zie zowel bij de EU als bij Turkije de wil om de gesprekken niet uit de rails te laten lopen. Dat is in geen van beiden belang”, aldus Bozkurt.

Meer honger door speculeren met voedselprijs

BERLIJN — Speculeren met voedselprijzen verergert de wereldwijde hongercrisis. In 26 landen is de situatie ‘zeer ernstig’. Het gaat vooral om landen in Zuid-Azië en ten zuiden van de Afrikaanse Saharawoestijn.

Dat blijkt uit de vandaag gepubliceerde Wereld Honger Index (GHI) van onder meer het Internationale Onderzoeksinstituut Voedselbeleid

(Ifpri). Wegens de almaar stijgende prijzen moeten mensen in ontwikkelingslanden inmiddels zo’n 70 procent van hun inkomen aan eten besteden. In landen als Nederland en Duitsland, waar circa 12 procent van het inkomen opgaat aan eten, zou in die situatie een brood zo’n 30 euro kosten, boter 16 euro en een zak aardappels 50 euro. Wereldwijd lijden ongeveer 925 miljoen mensen honger, gelijk aan het niveau van vorig jaar.

Tubman: Taylor mag terugkomen naar Liberia

MONROVIA/LEID- SCHENDAM — Ex-president Charles Taylor mag naar Liberia terugkeren als hij wordt vrijgesproken in zijn proces wegens oorlogsmisdaden in Nederland. Dit zegt de belangrijkste oppositiekandidaat bij de presidentsverkiezingen, Winston Tubman, vandaag in de Britse krant *The Independent*.

Tubman sluit zelfs niet uit dat Taylor een post in de regering krijgt, als Tubman president wordt. Tubmans kandidatuur werd tijdens de campagne al

ondersteund door Taylors ex-vrouw Jewel Taylor. Taylor werd in 2006 naar Nederland overgebracht om te worden berecht wegens oorlogsmisdaden. Het Speciaal Hof voor Sierra Leone doet mogelijk nog deze maand uitspraak in Leidschendam. Taylor zegt dat hij niets te maken had met de massale moorden en verkrachtingen in het buurland, terwijl de aanklagers dat bewezen achten. Het Westen ziet Taylor ook als aanstichter van tal van gruweldaden in eigen land, dat sinds 2003 probeert te herstellen van veertien jaar burgeroorlog.

NAVO verbaasd over verzet Kaddafi-aanhang



Foto: AFP

Libische troepen staan voor het veroverde politiebureau in de stad Sirte.

BRUSSEL — De NAVO begrijpt niet waarom de overgebleven strijders van de verdreven Libische leider Kaddafi zich zo hevig blijven verzetten in de steden Sirte en Bani-Walid. “Het verrast ons vanuit een militair oogpunt, want het is zinloos. Zij kunnen de uitkomst van het conflict toch niet meer beïnvloeden”, zei vandaag een militaire woordvoerder vanuit het hoofdkwartier van de NAVO-missie in Napels.

“Het enige wat zij doen, is de burgerbevolking nog meer leed toebrengen”, aldus de woordvoerder. De strijd beperkt zich tot de kustplaats Sirte, de ge-

boorteplaats van Muammar Kaddafi, en het woestijnstadje Bani-Walid, waar zich hoge figuren van het oude regime zouden verschuilen. Volgens de NAVO

raken Kaddafi's troepen geleidelijk hun greep op Sirte kwijt. Alleen in Bani-Walid tonen zij nog enig teken van organisatie. Bani-Walid heeft volgens de NAVO-woordvoerder echter geen strategisch belang. De burgerbevolking is er al massaal weggevlucht.

In Sirte veroverden troepen van de Nationale Overgangsraad vandaag het hoofdbureau van politie.

Opium Afghanistan in hogere sferen

KABUL — Opiumtelers in Afghanistan kruipen uit het dal. Ze zullen dit jaar ongeveer 5800 ton opium produceren. Dat is de verwachting die de VN-organisatie tegen drugs en misdaad (Unodc) vandaag heeft uitgesproken. De productie ligt maar liefst 61 procent hoger dan in 2010. Toen leidde een plantenziekte tot een misoogst.

Afghanistan is de belangrijkste producent ter wereld van opium, de grondstof voor heroïne. Telers profiteren niet alleen van de toegenomen productie, maar ook van de fors gestegen prijs. Opiumteelt

brengt Afghanistan dit jaar circa 1,4 miljard dollar op. Dat is 10 procent van de totale economie en ruim twee keer zo veel als in 2010. Opium is daarmee een belangrijke inkomstenbron voor het straatarme land.

Opium wordt vooral geteeld in het zuiden van Afghanistan, de bakermat van de Taliban-beweging. De extremisten gebruiken de inkomsten in de strijd tegen buitenlandse militairen en de Afghaanse regering. Van de 34 provincies zijn er volgens de Unodc zeventien opiumvrij, waaronder het noordelijke Kunduz, waar Nederlandse militairen zijn gelegerd.

Mladic wordt medisch behandeld

DEN HAAG/BELGRADO — Ratko Mladic, de van oorlogsmisdaden verdachte ex-bevelhebber van de Serviërs tijdens de afscheidingsoorlog in Bosnië-Herzegovina (1992-1995), ondergaat een medische behandeling. Dit heeft het Joegoslavië-Tribunaal (ICTY) in Den Haag vandaag laten weten. Het tribunaal doet verder geen mededelingen over de gezondheid van de 69-jarige Mladic.

De woordvoester van het ICTY reageerde op berichten in Servische media dat Mladic met een longontsteking is opgenomen in het ziekenhuis Bronovo in Den Haag. Een van de advocaten van

Mladic, Milos Saljic, zei dat gisteren in Belgrado. “Het ging slecht met Mladic, maar de gevangenisarts kon geen oorzaak vinden. Daarom is hij naar het ziekenhuis overgebracht. Daar

Japan lokt toeristen met gratis vliegtickets

TOKIO — Japan wil volgend jaar 10.000 vliegtickets verloten onder buitenlandse toeristen als oppepper voor de toerismesector in het land. Die stortte in maart dit jaar in door de nucleaire ramp, die nog voortduurt. Dat meldden Japanse media vandaag.

Geïnteresseerden moeten een online formulier invullen en aangeven welk deel van Japan ze willen bezoeken. Het Japanse toerisme-

bureau kiest vervolgens de winnaars, die een verslag van hun reis moeten schrijven. Japan hoopt op positieve verhalen, die twijfels over reizen naar Japan moeten wegnemen.

Het aantal buitenlandse toeristen in Japan was de eerste drie maanden na de ramp op 11 maart in de kerncentrale van Fukushima meer dan de helft minder dan vorig jaar. In juni, juli en augustus waren er meer dan 30 procent minder toeristen.

Zeven jaar cel voor Timosjenko



Foto: AFP

De voormalige premier Joelia Timosjenko (links), haar dochter Yevgenia en haar man Alexander reageren teleurgesteld na het vonnis van de rechter vandaag.

KIEV — De voormalige Oekraïense premier Joelia Timosjenko (50) is vandaag tot zeven jaar cel veroordeeld wegens machtsmisbruik. Ze is ook veroordeeld tot het terugbetalen van omgerekend 147 miljoen euro die het staatsgasbedrijf door haar toedoen verloor.

De rechter achtte haar schuldig aan het te buiten gaan van haar bevoegdheden voor criminele doeleinden. Dat was in 2009 in de tijd dat ze premier was en een contract liet afsluiten met de Russische gasleverancier Gazprom. De gevangenisstraf was overeenkomstig de eis van de aanklagers. Timosjenko heeft verklaard het vonnis

aan te vechten bij het Europees Hof voor de Rechten van de Mens. Ze heeft betoogd dat het een politiek proces is geweest waar haar aartsrivaal Viktor Janoekovitsj, de huidige president van Oekraïne, achter zit. Die zou een autoritair regime vormen, volgens Timosjenko. Janoekovitsj beweert dat hij er niets mee te maken heeft en dat dit een zaak is van de onafhankelijke rechterlijke macht. Timosjenko beval destijds de staatsonderneming Naftogaz een contract met Gazprom te tekenen en was zelf nauw betrokken bij de opstelling ervan. Volgens de aanklagers had ze daartoe geen bevoegdheden en berokkende ze Oekraïne enorme schade met de onvoordelige transactie.

Timosjenko is een aanvoester van de oppositie en is in een bittere politieke vete verwickeld met Janoekovitsj. Eind 2004, begin 2005 verhinderde Timosjenko samen met politieke bondgenoten in hun ‘Oranje Revolutie’ dat Janoekovitsj president werd. In februari 2010 verloor ze de presidentsverkiezingen van Janoekovitsj. Westerse mogendheden hebben in de Oekraïense politieke arena van meet af aan de zijde gekozen van Timosjenko. De Europese Unie heeft zelfs met stappen gedreigd als ze de cel in moet. De Europese Commissie heeft vandaag teleurgesteld gereageerd op het vonnis. Dat kan zijn weerslag hebben op de betrekkingen van Oekraïne met de EU, aldus EU-buitenlandchef Catherine Ashton.

Myanmar laat 6300 gevangenen vrij

YANGON — De staats-televisie in Myanmar heeft vandaag de vrijlating van 6300 gevangenen aangekondigd. Ze komen vrij dankzij een amnestieregeling. Het is niet bekend of onder hen politieke gevangenen zijn.

De aankondiging kwam enkele uren nadat een nieuw orgaan van de staat, de Nationale Mensenrechtencommissie, had aanbevolen gevangenen vrij te laten die geen ‘bedreiging voor de stabiliteit van de staat en de openbare orde’ zijn. Regeringsfunctionarissen in Myanmar

meldden gisteren al dat president Thein Sein de vrijlating zou gelasten van een aantal politieke gevangenen. Dat zou gebeuren tijdens een staatsbezoek aan buurland India, dat morgen begint.

De militaire junta van Myanmar droeg in maart de macht officieel over aan een burgerregering. In de praktijk hebben de generaals de macht echter nog altijd stevig in handen. Toch lijkt er sprake van dooi in Myanmar. Zo werd onlangs de bouw van een omstreden waterkrachtcentrale stilgelegd, na protesten vanuit de bevolking.

“ Señor ta mi luz y salbacion. ”
Ps. 27:1

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento cristian di:



Cesar Augusto Bethencourt

miho conoci como Boy
viudo di Mildred Bethencourt Hollander
* 20 maart 1926 - † 09 october 2011

Na number di:

Herbert Hollander y famia
Rudy Hollander y famia
Margareth Hollander y famia
Reginald Hollander y famia
Harold Hollander y famia
Grace Marchena Hollander y famia
Marjorie Strous Hollander y famia
Dorothy Hollander y famia
Robby Hollander y famia
Joyce de Cuba Hollander y famia

demas famia:

Ludwig Deira , rumannan y nan famia
Carmen Wong Rodriguez, famia
Elvia Schutte Rodriguez y famia
famia Hollander, Marugg, Croes,
Manuel, Hart, Kriek, Adriaanse,
Merkies, Marchena, Strous, Willems,
Elhage, de Cuba

primo aprecia: Lonchi Wong

Staf, personal y su companeronan di " Thuiszorg Jaburibari "amiga y amigonan, conociran na Corsow

ta invita pa e acto di entierro cual lo tuma lugar na Corsow diaranson 12 di october 2011 saliendo pa 3'or di atardi for di misa di Janwee pa santana catolico na Janwe. For di 12'or di merdia e restonan mortal di Boy lo ta reposa den misa di Janwee.

Job Opportunity

Prestigious Jewelry store is looking to fill the position of a:

SALES PERSON

Qualifications:
Must have a Friendly charismatic character, good communication skills.
Minimum Mavo Diploma
Past sales experience is required, Sales in Jewelry is a plus.
Must be fluent in English and be able to communicate in Spanish other languages is a plus.

We offer:

Good basic salary plus commission
On the job Training, in a friendly touristic environment
Potential for future growth

Please Call 588 4242 for an appointment.

Animal Rights Aruba

“Tuma responsabilidad, cuida y sterilisa”

E-mail: ara@setanet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal zie website

EURO

Afwachtend

AMSTERDAM — De Europese beurzen noteerden vandaag eensgezind lager in afwachting van een Slowaakse stemming over de verruiming van het Europese noodfonds. Ook waren beleggers wat voorzichtiger geworden na de winstreeks van de afgelopen dagen. “We wachten op Slowakije. Het is verder vrij rustig. Na het behoorlijke herstel in de afgelopen twee weken maken de beurzen even een pas op de plaats in afwachting van de plannen om de schulden crisis op te lossen. Daarnaast begint in de VS vandaag het cijferseizoen met de resultaten van aluminiumconcern Alcoa”, aldus private banker André Sirks van Theodoor Gilissen. De AEX-index in Amsterdam stond aan het einde van de ochtend 0,9 procent lager op 290,78 punten. De MidKap-index zakte 1 procent tot 467,14 punten. De beurzen in Parijs, Londen en Frankfurt daalden tussen 0,7 en 0,9 procent. Beleggers hielden hun blik gericht op Slowakije, waar de vier regeringspartijen er nog niet in zijn geslaagd overeenstemming te bereiken over de versterking van het Europese noodfonds. Slowakije is het enige land dat nog over het fonds moet stemmen. De Slowaakse premier Iveta Radicova heeft het lot van de regering verbonden aan de stemming. De prijs van Amerikaanse olie daalde 1,2 procent tot 84,41 dollar per vat en Brentolie zakte 1,1 procent tot 107,80 dollar per vat. De euro was 1,3578 dollar waard tegen 1,3680 dollar aan het eind van de Europese beurshandel gisteren. Op Curaçao steeg de euro vandaag naar 2,4016 gulden, tegen een koers van 2,3991 gulden gisteren.

TOKIO

Flink hoger

TOKIO — In Tokio, waar beleggers terugkeerden na een lang weekeinde, is de beurs vandaag flink hoger gesloten. De stemming werd gesteund door de positieve handelssessies in Europa en New York. De Nikkei eindigde 2 procent hoger op 8773,68 punten. De Japanse exportbedrijven, die sterk afhankelijk zijn van Europa, gingen omhoog vanwege de hoop dat de schulden crisis in de eurozone snel zal worden opgelost. Ook liet de Japanse export voor het eerst sinds de tsunami van 11 maart weer een stijging op jaarbasis zien. De andere belangrijke beurzen in het Verre Oosten wisten vandaag ook winsten te boeken. In Hongkong klom de Hang Seng 2,8 procent. De bank aandelen voerden de stijging aan nadat het door de Chinese overheid gecontroleerde investeringsfonds Central Huijin Investment zijn belangen uitbreidde in de vier grootste banken van China. In Sydney steeg de All Ordinaries 0,6 procent en in Senoul won de Kopsi 1,6 procent.

WALL STREET

In de min

NEW YORK — In New York zijn de beurzen vandaag in de min geopend. Net als in Europa wachten beleggers op de stemming in Slowakije over het Europese noodfonds. De Dow-Jonesindex noteerde na enige minuten handel 0,5 procent lager op 11.371 punten en de S&P 500 daalde 0,6 procent tot 1187 punten. Technologiebeurs Nasdaq zakte 0,5 procent tot 2553 punten. Het aandeel Alcoa daalde 0,9 procent. Het aluminiumconcern zal na sluiting van de beurs als eerste fonds uit de Dow-Jonesindex de kwartaalcijfers bekendmaken en daarmee het startsein geven voor het derdekwartalcijferseizoen.

Trojka: Griekse steun mogelijk in november

BRUSSEL/ATHENE — Griekenland ontvangt waarschijnlijk in november het volgende deel van de aan het land toegezegde hulpleningen. Dat stelde vandaag de trojka, het team van experts van de geldschietters aan Griekenland.

De termijn van 8 miljard euro komt vrij als de eurolanden en het Internationaal Monetair Fonds de aanbevelingen van de trojka overnemen. Waarschijnlijk zal dit begin november door de ministers van Financiën van de eurolanden worden besloten. De trojka waarschuwde in zijn verklaring dat Grieken-

land niet aan zijn financiële doelstelling voor 2011 zal voldoen. Bovendien moet het land aanvullende maatregelen nemen om de doelstellingen voor de jaren daarna te gaan halen. “De recessie zal veel dieper zijn dan was verwacht in juni en herstel wordt nu pas verwacht vanaf 2013 en verder”, aldus de trojka. Vol-

gens de experts zijn er nog geen bewijzen dat het investeringsklimaat in het Zuid-Europese land is verbeterd, noch het niveau van investeringen.

Het privatiseren van staatsbedrijven gaat minder voortvarend dan gehoopt. De inkomsten daarvan zullen dit jaar lager zijn dan verwacht, maar de Grieken houden vast aan de doelstelling om aan het einde van 2014 voor een bedrag van 35 miljard euro staatsonderdelen te hebben afgestoten. Het suc-

ces van alle hervormingen hangt bovendien af van de steun uit de private sector. De Griekse minister van Financiën Evangelos Venizelos noemde het rapport van de trojka ‘gebalanceerd, praktisch en positief’. Hij belooft dat Griekenland een inhaalslag zal maken bij het doorvoeren van de benodigde hervormingen, zodat het land aan de begrotingsdoelstellingen voor 2012 kan voldoen. Extra maatregelen moeten volgens hem al voor de volgende EU-top, op 23 oktober, worden genomen.

‘Goud blijft veilige investering’



Foto: Freshphoto

Schaarste doet de prijs stijgen maar beleggers kunnen nergens meer heen met hun geld.

AMSTERDAM — De ontwikkeling van de goudprijs wijst niet op het bestaan van een goud-bubbel. Dit zei goudspecialiste Paula Buija van investeringsfonds Schroders vandaag.

De goudprijs ligt als gevolg van speculatie weliswaar kunstmatig hoog, zo gaf Buija toe, maar er zijn op dit moment geen veilige alternatieven voor beleggingen in goud. “Beleggers kunnen nergens anders heen met hun geld. De Zwitserse

frank is geen veilige haven meer en de yen binnenkort waarschijnlijk ook niet meer. En ook de aandelenbeurzen vertonen nog geen spoor van herstel.”

Volgens een rapport van de Franse bank Natixis heeft de goudprijs juist zijn plafond bereikt en zal deze volgend jaar dalen naar een niveau van rond de 1450 dollar per troy ounce (31,1 gram). Nu ligt de goudprijs nog rond de 1660 dollar. De bank leidt zijn voorspelling af uit de sterke prijs-schom-

elingen van goud sinds juli. Buija is het met deze analyse niet eens. “Er zijn altijd correcties naar beneden, ook in een stijgende markt voor goud. De vooruitzichten voor de goudprijs zijn nog steeds goed. Door de slechte economische vooruitzichten zal de rente waarschijnlijk laag blijven, wat betekent dat sparen als alternatief

voor investeren in goud niet aantrekkelijker wordt. Ik verwacht dat de goudprijs de komende jaren minimaal rond het huidige niveau blijft schommelen.”

Als de aandelenmarkten uiteindelijk echter weer aantrekken zal de goudprijs dalen, beseft de goudanaliste. “Maar dat duurt nog wel drie tot vijf jaar.”

AIRFRANCE KLM

Farewell
Martinair...
Hello KLM!

As per November 1st
Martinair will end her
passenger flights,
however KLM stays!
This means more weekly
flights with KLM's
all inclusive service.

Farewell Rate

Book: till Oct. 15th 2011
Travel: between
November 9th 2011 and
March 31st 2012

Amsterdam

Aruba & Curaçao:
Awg / Ang

Bonaire: USD

1249
649

All-in return fares

More offers on KLM.com

Royal Dutch Airlines

SETEAM

Journeys of Inspiration

Conditions: Above all-inclusive return fares (+ rtn) are starting rates, including airport taxes and security, fuel and noise surcharges, excluding reservation costs depending on the point of sale. Specific bookings conditions and the General Conditions of Transportation of KLM and AIR FRANCE apply. For further conditions see www.klm.com. Above mentioned special can be booked via www.klm.com or your travel agent.

FACTS & FIGURES

door Willem-Jan Paardekooper

Weer een plus-week

Het werd ook weer tijd dat we weer eens een plusje konden noteren voor de week. Die kwam er dan ook. Niet echt heel spannend, maar een plus van rond de 2 procent is altijd beter dan niets. Het leek erop dat iedereen zijn kruit droog wilde houden voor de week die komen gaat. Maar er was genoeg nieuws om op te handelen. En gelukkig kwamen de kopers weer voorzichtig tevoorschijn. Maandag begon nog slecht, na het nieuws dat Griekenland de richtlijnen voor nieuwe steungelden niet gehaald had. Dinsdag was een mooie dag, ondanks de geruchten dat de Belgische bank Dexia in problemen zou verkeren. Iets wat later in de week de waarheid werd. Ook op woensdag en donderdag hadden de beurzen er zin in. Dit was opmerkelijk, want Moody's had zowel de kredietwaardigheid van Italië en banken in Engeland en Portugal naar beneden bijgesteld. Dat betekent wellicht dat het sentiment op de beurzen aan het omslaan is. Dit is heel belangrijk, willen we de weg naar boven kunnen inslaan.

Want sentiment is toch datgene dat de beurzen in eerste instantie omlaag heeft geduwd. Daarna zijn we gaan bedenken waarom de beurzen naar beneden moesten. Griekenland was toen snel als zondebok gevonden. Daarna wisten de media nog vele andere schulddien te vinden, waarom de koersen naar beneden moesten. Vanaf dinsdag wordt het spel opeens anders. Dan komt Alcoa (AA) na de sluiting van de beurs met de eerste derdekwartalcijfers. Het cijferseizoen gaat dus weer beginnen. Dit is iets waar velen van ons op zitten te wachten. Want nu kunnen we zien of alle angsten werkelijkheid zijn geworden, of dat de bedrijven gewoon zijn doorgegaan met geld verdienen. Mocht dat laatste zo zijn, dan denken wij dat de beurzen een mooie sprong naar boven gaan maken. Ons idee is ook dat de bedrijven het beter hebben gedaan dan dat velen verwachtten. Als we kijken naar de 'short' posities, dan zien we dat nog velen denken dat de beurzen nog verder naar beneden kunnen. Het short gaan in aandelen is het verkopen van aandelen, die je nog niet bezit. Je hoopt dan deze aandelen terug te kunnen kopen op een lagere koers. Meestal wordt dit gedaan door grote beleggers, die denken dat de beurzen dus nog kunnen dalen. Als de beurzen opeens stijgen, dan worden deze mensen verplicht snel aandelen te kopen om hun verliezen te beperken. Dit is vaak een sneeuwbaleffect. De een na de ander sluit dan de positie tegen oplopende koersen. Men noemt dit een 'shortsqueeze'.

Vooraf de cijfers van JPMorgan (JPM) zijn belangrijk. Immers een bank is een goede graadmeter van wat er in de economie gebeurt. Deze bank zal donderdag nabeurs met de cijfers naar buiten komen, samen met Google (GOOG). Al met al denken wij dat we de goede kant opgaan met de aandelenmarkten. Wij hebben er vertrouwen in dat Europa langzaam maar zeker de zaken op orde gaat krijgen. Ook zal men een oplossing vinden voor Dexia. Wellicht dat de overheden van België en Frankrijk de bank zullen opkopen. Wij verwachten dan ook stijgende indexen voor de komende periode. Het wordt weer tijd om geld te verdienen. Voor degenen die voorzichtig zijn en toch willen beleggen, kijk dan eens naar aandelen met een hoog dividendrendement. Telecom Argentina (TEO) is zo'n aandeel. De koers is gedaald, terwijl de dividenduitkering hetzelfde blijft. Op dit moment kunt u 9,01 procent op jaarbasis maken. Toch een heel stuk beter dan uw depositotarief!

Heeft u vragen hierover, of wilt u uw vraag in de krant beantwoord zien, stuurt u ons dan een e-mail via onze website. www.kaatvermogensbeheer.com. Telefoonnummer 736-2444.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	11-Oct		PREV.	11-Oct		
DOW JONES	11433.18	11438.82	AEX	293.34	293.00		
S&P 500 INDEX	1194.89	1198.54	AEGON NV	3.40	3.39		
NASDAQ	2566.05	2585.60	AGEAS	1.30	1.29		
RUSSELL 2000 INDEX	684.90	688.28	AHOLD NV	9.12	9.01		
EAFE USD	1430.84	1430.84	ASTORIA FINL	8.75	8.67		
AMAZON.COM INC	231.32	235.47	AKZO NOBEL	35.20	36.28		
AMERICAN EXPRESS	45.45	45.78	ASML HOLDING NV	27.36	26.66		
APPLE INC	388.81	400.08	CORIO NV	36.56	36.49		
BERKSHIRE HATH-B	74.11	74.21	DANONE	45.56	45.33		
BIODEN IDEC INC	100.68	100.07	DSM (KONIN)	36.52	36.76		
CISCO SYSTEMS	17.09	16.99	HAL TRUST	80.65	80.65		
CITIGROUP INC	26.49	27.33	HEINEKEN NV	33.13	33.43		
WALT DISNEY CO	33.00	33.22	ING GROEP NV-CVA	5.87	5.80		
EBAY INC	32.30	32.85	INTECH NV	22.32	22.27		
GENERAL ELECTRIC	16.14	16.15	KPN (KONIN) NV	10.05	9.98		
GOOGLE INC-CL A	537.17	543.23	KONINKLIJKE PHIL.	14.43	14.31		
HEWLETT-PACKARD	25.74	25.88	POSTNL NV	3.26	3.23		
HOME DEPOT INC	34.66	34.50	REED ELSEVIER	8.53	8.49		
IBM	186.62	185.15	REXEL SA	12.49	12.48		
INTEL CORP	22.88	22.95	ROBECO NV	19.39	19.77		
JOHNSON&JOHNSON	64.43	64.07	ROLINCO	16.71	16.98		
MEDTRONIC INC	33.58	33.54	RORETO NV	48.80	48.79		
MICROSOFT CORP	26.94	26.99	ROYAL DUTCH SH-A	24.29	24.30		
3M CO	76.72	76.69	TOMTOM	2.90	3.27		
MOTOROLA SOLLUTIO	44.50	44.78	UNILEVER NV-CVA	23.62	23.72		
NVIDIA CORP	14.78	14.85	WESSANEN NV	3.46	3.44		
PFIZER INC	18.92	18.74	WOLTERS KLUWER	12.71	12.91		
PROCTER & GAMBLE	64.80	64.47	WP-STEWART HLDGS	167.94	173.25		
QUALCOMM INC	52.09	52.06	ETFS			PREV.	11-Oct
ROYAL DUTCH-ADR	66.22	66.23	SPDR-FINL SELECT	12.44	12.51		
SCHLUMBERGER LTD	65.79	67.80	ISHARES-DJ DIV	50.19	50.06		
SPDR DJIA TRUST	114.21	114.26	ISHARES-DJ HEALT	67.20	67.14		
SPDR S&P MID 400	150.54	151.27	ISHARES-DJ ON GD	65.74	65.61		
SPDR S&P 500 ETF	119.58	119.93	ISHARES MSCI PAC	40.61	40.44		
SPRINT NEXTEL CO	2.22	2.31	ISHARES-SF500 GR	64.82	65.11		
SYSCO CORP	26.14	25.92	ISHARES-S&P EURO	34.43	34.26		
TEXAS INSTRUMENT	29.81	29.88	POWERSHARES DB C	26.94	26.89		
TIME WARNER INC	32.13	32.61	POWERSH-QQQ	55.94	56.41		
VISA INC-CLASS A	89.25	90.43	SCOTIABANK FUNDS			PREV.	10-Oct
YAHOO! INC	15.84	15.88	SCOTIABK-CAN GAS	2.5906	2.6017		
CURRENCIES			PREV.	11-Oct	SCOTIABK-GLB G-A	1.5768	1.6197
YEN/USD	76.700	76.730	SCOTIABK-MMK USD	13.0567	13.0567		
USD/EUR	1.366	1.363	SCOTIABK-\$ BD-A	2.6169	2.6177		
CAN/USD	1.027	1.030	SCOTIABK-US GR-A	6.7366	6.9806		

A Standard Of Excellence Since 1916

MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) z/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com, website: www.mcb-bank.com

Oudste auto

Een oud brik van 127 jaar oud. Velen moeten er niet aan denken, maar voor de liefhebber is het een droom om de oudste nog rijdende auto ter wereld te bezitten. Een droom die uitkomt voor iedereen die er 3,4 miljoen euro voor neer kan tellen. Het exemplaar loopt op stoom en werd in 1884 gebouwd door de Franse graaf De Dion-Bouton et Trépardoux. Afgelopen vrijdag ging de automobiel, 'La Marquise', onder de hamer in de Amerikaanse staat Pennsylvania, en bracht een niet onaanzienlijk bedrag van 3,4 miljoen euro op. Dat was twee keer zoveel als van tevoren was geschat. Voor al dat geld kan de nieuwe eigenaar maar liefst met 61 kilometer per uur lekker over de weg gaan scheuren. Deze topsnelheid houdt het 2,7 meter lange object echter niet langer dan 32 kilometer vol, dan is het namelijk tijd om de tank van 20 liter weer te vullen. Om vervolgens een halfuurtje te wachten tot de motor weer – letterlijk – op stoom is. La Marquise is volgens het

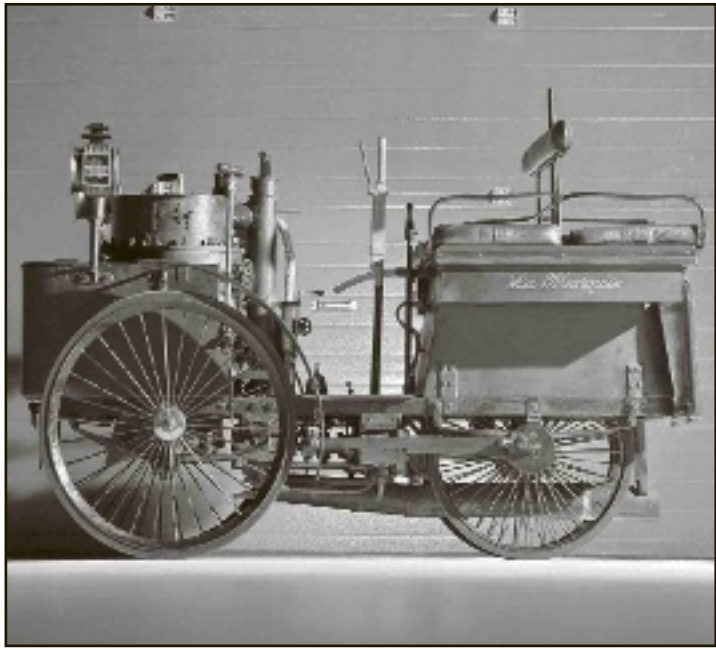


Foto: Reuters

La Marquise is niet gebouwd om te scheuren, maar levert wel een aardige duit op: 3,4 miljoen euro.

betreffende veilinghuis nog maar een vijfdehandsje. De vorige eigenaar was een Texaanse verzamelaar die in 2007 2,6 miljoen euro neertelde om de wagen de zijne te mogen noemen. Opmerkelijk detail: La Marquise was ooit de alersnelste auto ter wereld. Het ouwtetje nam deel aan

de eerste autorace ter wereld, georganiseerd in 1887 tussen Parijs en Versailles. Op dit traject van een krappe 30 kilometer wist La Marquise het eerste snelheidsrecord te vestigen. Een prestatie in die tijd – ware het niet dat de graaf De Dion met La Marquise de enige deelnemer was.

Lange dag



Foto: AP

Amber Miller met haar dochter.

Een 27-jarige Amerikaanse is afgelopen zondag – zeven uur nadat ze de marathon van Chicago uitgelopen had – van een dochtertje bevalen. “Het was de langste dag van mijn leven. Ik ben heel erg blij, maar ook uitgeput”, vertelde Amber Miller aan de lokale krant *The Daily Herald*.

Miller, die 39 weken zwanger was, is een ervaren loopster. Zondag liep ze haar achtste marathon. Ze had van haar

dokter toestemming gekregen om te starten, op voorwaarde dat ze het lopen met wandelen zou afwisselen. Zo legde ze de 42,195 kilometer af in 6 uur en 25 minuten. “Kort na de finish begonnen de weeën en wist ik meteen hoe laat het was. Ik heb nog gauw een sandwich kunnen meegraaien en ben toen naar het ziekenhuis vertrokken”, aldus Amber. Zeven uur na de aankomst kwam haar dochtertje van 3,5 kilo op de wereld.

Zien klimmen, doet klimmen

Een Chinese vrouw heeft toeristen versteld doen staan, door over de 20 meter hoge muren van een kasteel te klimmen om de toegangsprijs (omgerekend 2,50 euro) te besparen. Dat melden Britse media. De vrouw zou tegen de bezoekers hebben gezegd dat ze in de buurt woont en al jaren over de muur klimt. “Ze rende als een geit tegen de muur op”, zo vertelt een ooggetuige aan de Britse krant *Metro*. Maar toen sommige toeristen het ook probeerden, bleek het niet zo simpel. Twee van hen liepen botbreuken op en drie anderen moesten door de politie van de muur worden gered.

Sms-nek

We kenden al de muisarm en sms-duim, maar volgens Britse artsen krijgen mensen door smartphones en tabletcomputers nu ook nek- blessures. Nek- en rugspecialisten zien steeds meer personen langskomen met nekklachten. Volgens hen is het aantal blessures hard gestegen sinds de populariteit van smartphones en tablets, meldt de Britse krant *Daily Mail*. Dit doordat smartphones en tabletcomputers gebruikers de mogelijkheid bieden om onderweg te internetten en spelletjes te spelen. Dit zorgt ervoor dat mensen nog langer naar hun mobieltje of iPad staren. En dat doen ze ook. De smartphones en tabletcomputers waar ze naar kijken liggen vaak op hun schoot, terwijl laptops vaker op tafels ge-

Luie zoon

Een ruzie tussen een Amerikaanse vader en zijn zoon over klusjes in huis is gisteren faliekant uit de hand gelopen. Antonio Gutierrez (43) kwam plots met een zwaard aanlopen toen hij met zijn achttienjarige zoon John in een felle discussie was verwikkeld en hem vertelde dat hij maar wat lag te niksen in huis. John probeerde zich te verdedigen, maar sneed zich aan zijn hand toen hij een slag van het 1,2 meter lange zwaard wilde afweren. Volgens de *LA Times* werd vader Antonio gearresteerd terwijl zoon John hevige bloedend werd afgevoerd.

plaatst worden. Hierdoor buigen mensen hun hoofd meer naar beneden en ontstaan er nekkklachten. Het gewicht van je hoofd ondersteunen is lastiger als hij naar voren gebogen is. Dit zet dus veel druk op de nek, schrijft *Daily Mail*. “Jonge vrouwen met een slanke nek hebben er het meeste last van”, stelt Tim Hutchful van de Britse organisatie voor chiropractors. “Hun nekspieren kunnen dat niet aan.” Volgens Rachael Lancaster, een chiropractor uit Leeds, is het te vergelijken met het zitten op je enkel. “Als je hier tien minuten op gaat zitten, voelt je enkel stijf en pijnlijk aan. Dat gebeurt er ook met je nek als je lang naar een mobieltje staart. Dit kan er zelfs toe leiden dat je nek vervormt.”

Slordig

Een radeloze moeder heeft de politie gebeld. Haar slordige zoon wilde zijn rommel maar niet opruimen en omdat hij niet naar zijn moeder wilde luisteren, riep de Amerikaanse de hulp van de politie in. De moeder van de achttienjarige Luis Perez laat haar woning in Stamford, Connecticut altijd netjes achter voor ze aan haar dagdienst bij het kinderdagverblijf begint. Maar als ze terug thuiskomt dan herkent ze haar huis niet meer terug. De vrouw was het spuugzat geworden en gaf haar zoon nog een laatste kans. Als hij niet zou opruimen zou ze de politie bellen.

De tiener lachte de waarschuwing weg en zijn moeder voegde de daad bij het woord. Toen de patrouille arriveerde, lag de tiener lui in bed. De politie ging naar de kamer van de knul en vroeg hem om uit bed te komen, maar hij bleef lekker liggen. Hij had ook een boodschap voor de agenten. Hij zei dat hij ook zijn rechten heeft en dat de agenten een inbreuk pleegden op zijn privacy. Zijn moeder zei de agenten dat het zo niet verder kon en dat ze bang geworden was van haar zoon. Ze wilde hem het huis uit waarop de agenten de tiener arresteerden.

Foutje

Een man uit Eindhoven krijgt de rest van zijn leven bijna dubbel zoveel pensioen na een rekenfout van zijn pensioenfonds. Volgens *De Telegraaf* kreeg de man in 2007 een brief waarin stond dat hij recht had op een pensioen van 1865 euro bruto per maand. Even later volgde nog een brief. Daarin stond dat hij 3293 euro per maand zou krijgen. De man nam na de tweede brief contact op met het pensioenfonds, met de vraag of de uitkering niet te hoog was. Hij kreeg als antwoord dat het bedrag klopte. Hij kreeg vervolgens ruim twee jaar lang de hoge uitkering op zijn rekening gestort. Het fonds besloot kortgeleden dat het hoge bedrag toch onjuist is, en wilde teruggaan naar het lagere bedrag. De man stapte daarna naar de kantonrechter. Die stelt dat het pensioenfonds het bedrag niet meer mag verlagen.

De zogenaemde Free Hugs Campaign begon in 2004 als een ludieke actie om mensen belangeloos op te beuren. In publieke plaatsen kon iedereen die daar behoefte aan had een knuffel krijgen van een wildvreemde, die zijn intenties vaak kenbaar maakte met een bordje met daarop 'Free Hugs!' gekalkt. Het idee vond wereldwijd navolging en mensen knuf-

Knuffelbeer



Foto: YouTube

felden wat af. Er kwam zelfs een Internationale Free Hug-dag op elke eerste juli van het jaar. Natuurlijk is het belangeloos weggeven van een beetje liefde aan je medemens een nobel streven, en kan iemand die zich daarvoor leent geen slecht mens zijn. Maar of iedereen gediend was van een gratis hug van deze man, is nog maar de vraag.

Omver

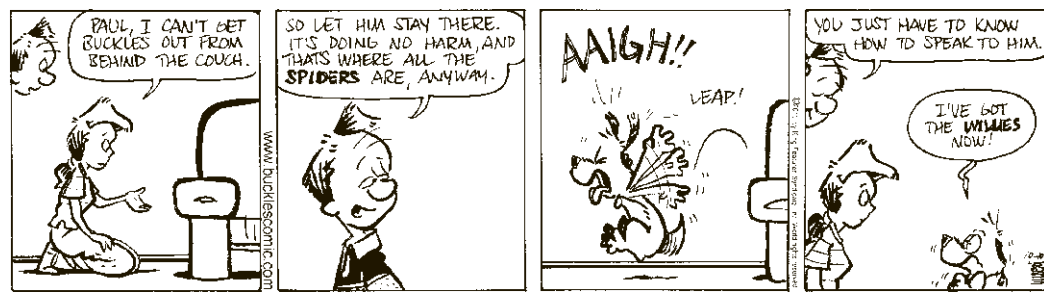


Foto: YouTube

De Zuid-Afrikaanse Evan van der Spuy deed mee aan een mountainbikerace bij Albert Falls in Kwazulu-Natal, toen hij van opzij door een antilope van zijn fiets werd geramd. Zijn teammaat Travis Walker, die alles op camera vastlegde, waarschuwde Van der Spuy nog voor het aanstormende beest maar die kon een botsing niet meer vermijden. De mountainbiker hield er een gebroken helm en een stijve nek aan over. De grote antilopes kunnen tot 220 kilo wegen. Ze komen vooral voor in open, droge graslanden en savannes.

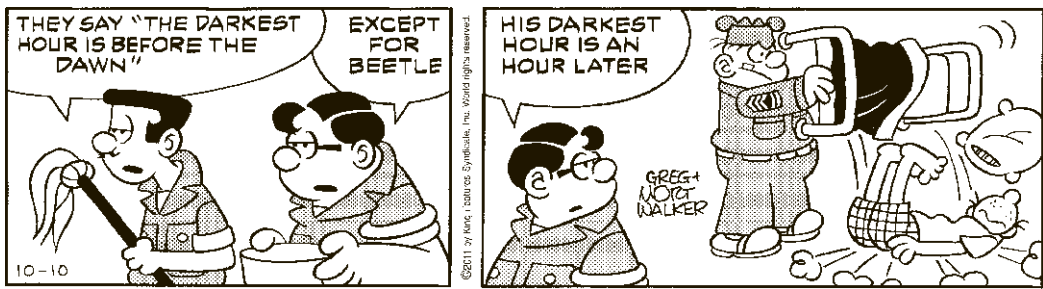
BUCKLES

By David Gilbert



BEETLE BAILY

By Mort Walker



TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



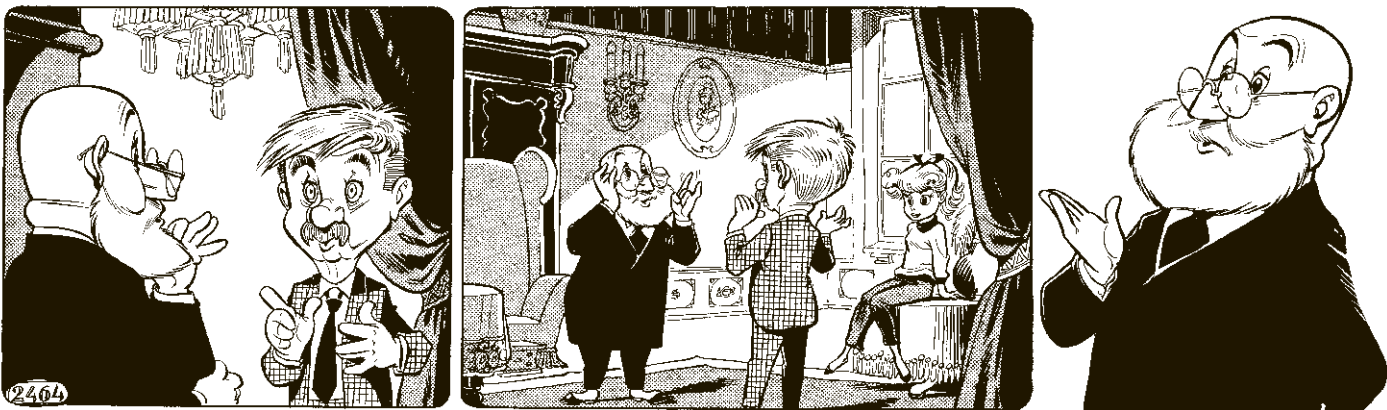
BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



KONING HOLLEWIJN EN DE ONBOMVOGEL

Door Marten Toonder



“Kijk eens aan,” zei Hollewiijn verrast, “ik wil graag de vrede dienen, maar waarom moet ik daarvoor naar fort Duyvelaere gaan?” “De praktijk leert,” hernam de staatsman, “dat men belangrijke diensten niet kan overlaten aan militairen alleen. Dat brengt de vrede in gevaar. En daar het er hier om gaat, de vrede zelf te bewaken, moet er geschoold politiepersoneel worden ingeschakeld, dat kan terugwijzen op vele jaren trouwe dienst.” “Hm, het kan zijn dat de praktijk dat leert,” zei de koning verward, “maar ik begrijp niet, waarom ik dan aan die bewaking moet deelnemen. Ik kan wel terugwijzen op vele jaren trouwe dienst, maar niet in zo’n verantwoordelijke functie als politiemann.” “Het gaat ook niet zozeer om u,” verklaarde de heer Dreutel,

een weinig verlegen, “het gaat meer om Euvel. De bezuinigingscommissie heeft bedacht, dat hij naast zijn taak als uw lijfwacht ook best de vrede zou kunnen bewaken. Maar hij kan niet op twee plaatsen tegelijk zijn, begrijpt u? Het zou veel gemakkelijker wezen wanneer u naar fort Duyvelaere zou gaan.”

“Ik begrijp het,” prevelde Hollewiijn bitter. “Niet de lijfwacht moet de koning volgen, maar de koning de lijfwacht.” Toen detective Euvel het bevel tot overplaatsing kreeg was hij danig uit zijn humeur. “Een opdracht om naar een fort te gaan!” riep hij bitter uit. “Daar moet ik bewakingsdienst gaan doen. Bah! En tegelijk moet ik de koning blijven bewaken! Dubbele dienst en over extra betaling wordt natuurlijk weer niet gepraat.”

Celstraf dreigt voor voetballer Mancini



Foto: Reuters

Er is drie jaar en acht maanden tegen Mancini geëist wegens aanranding.

MILAAN — De Braziliaanse voetballer Mancini komt mogelijk lang achter de tralies te zitten. Italiaanse media melden vandaag dat een celstraf van drie jaar en acht maanden tegen de aanvaller is geëist.

Mancini wordt ervan beschuldigd een jonge vrouw te hebben aangerand. Hij zou de misdaad vorig jaar december hebben begaan na een feestje van Ronaldinho, zijn landgenoot

met wie Mancini destijds speelde bij AC Milan. De huidige speler van Atletico Mineiro zou het dronken model naar zijn appartement hebben meegelokt en haar daar hebben misbruikt. De 31-jarige Mancini, eerder spelend voor AS Roma en Internazionale, ontkent de aanklacht. Volgens de krant *Gazzetta dello Sport* wil de vrouw de zaak laten rusten, maar willen de aanklagers Mancini toch vervolgen. Het oordeel wordt op 28 november verwacht.

Baan technisch directeur voetbalbond India

EINDHOVEN — Rob Baan wordt technisch directeur van de voetbalfederatie van India (AIF). Dat is vandaag bekendgemaakt in het stadion van PSV. De Eindhovense club gaat bovendien een samenwerkingsverband aan met de AIF. Ook hoofdsponsor Philips is bij het project betrokken.

Baan gaat zich de eerste maanden bezighouden met het opzetten van een Masterplan Voetbal, iets wat hij eerder in Australië deed. "Met een zeer grote bevolking is India op voetbalgebied een slapende reus", zei

Baan. "Het is prachtig dat ik mijn ervaring hiervoor kan inzetten."

Het initiatief dient ook een zakelijk doel. "Dit is in lijn met de strategie om onze hoofdsponsor in nieuwe markten sportief en commercieel te ondersteunen", zei algemeen directeur Tiny Sanders van PSV. "We zijn er bovendien van overtuigd dat dit partnership een basis biedt voor structurele verbetering van het voetbal in India."

Baan werkte eerder bij onder meer Sparta, PSV, Feyenoord en FC Twente.

10 OKTOBER:

DAG VAN DE PSYCHISCHE GEZONDHEID

Waar 1 op de 11 Arubanen tussen 25 en 64 jaar kampt met diabetes, 8 op de 10 met overgewicht en 4 op de 10 met hoge bloeddruk, krijgt maar liefst 1 op de 4 ooit een psychische stoornis.

Van angststoornis tot depressie en van alcoholverslaving tot schizofrenie. Een psychische stoornis is net zoveel voorkomend als een lichamelijke stoornis.

Deze dag staan we niet alleen stil bij al diegenen die een psychische stoornis hebben, maar vooral ook bij diegenen die hen moeten steunen. Deze naasten hebben net zo veel ondersteuning nodig als hun geliefden die aan zo'n stoornis lijden.



Dit is een boodschap van de afdeling PAAZ van het dr. Horacio E. Oduber Hospitaal.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306

e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

KOOYMAN

MEGA BUY



Rubbermaid®

WATERCOOLER

- 5 Gallon
- Heavy Duty
- Geschikt voor op de bouwplaats

Awg. 74,99
64,99

Always **x2** fun miles
that turn into Mega Miles

Kooyman Mega Store, Av. Milio J. Croes 7 • Ma-Za: 08:00 - 18:00
Zon: 09:00 - 13:00 • www.kooymanbv.com

Actie is geldig van maandag 10 t/m zondag 16 oktober 2011, of zolang de voorraad sterkt.

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

NIGHTMOVES

De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

6:30-7:25 R.N.W.O.

8:00-8:10 Nieuws Pap

8:30-9:00 Wereldpanorama

9:00-9:10 Nieuws Pap

9:30-9:45 Nieuws Creole

13:00-13:30 Nieuws Pap

13:30-14:00 Bolero muziek

14:00-15:00 Locale muziek

15:00-16:00 Gevarieerd

16:00-17:00 Mexicaans

Info Magazine

met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA

ELKE DAG

OM 12.00 'S MIDDAGS

FARAWE

Live Surinaams Programma

elke zondagmiddag 13:00-14:00

Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00



COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V.
Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323, Oranjestad, Aruba

Directie:
Sigrid Hammelburg
E-mail: directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Alex Lacle
Ariën Rasmijn
Mirte de Rozario (corrector)
redactie@amigoe-aruba.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
Grecia Williams (Advertenties)
admin@amigoe-aruba.aw

Opmaak
Zulma Kock
aviso@amigoe-aruba.aw

Verkoop
Shannon Henriquez
shannon@amigoe-aruba.aw

Damaris Ridderstap
driderstap@amigoe-aruba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly, Zulma Kock
abonnement@amigoe-aruba.aw

Kantooruren:
Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank #20.65.19.03
Banco di Caribe #810278-01

KPMG

cutting through complexity™

Now register for the 3-day "The fundamentals of Internal Audit" training.

A training for all professionals working in internal audit and/or related professionals

October 31 – November 2, 2011

The content is aimed to gain or refresh the fundamentals of your internal audit knowledge, to share knowledge and share best practices to ultimately strengthen your internal audit skills. The course has a highly interactive approach.

Dates	Monday – Wednesday, October 31 – November 2, 2011
Timing	3-full days from 8:00-17:00 hours
Venue	Aruba Surfside Marina, L.G. Smith Boulevard 7, Oranjestad, Aruba
Price	Usd.1500.00 incl. training material, in between snacks and lunch.
Facilitator	Mr. Robin Ferrier, Registered Accountant and expert on Internal Audit and Corporate Governance.

Register immediately? Please send an e-mail to quandt.giana@kpmg.aw
Information go to www.kpmg.com/dutchcaribbean

The minimum attendance is 15 people.

FATUM

A Member of the Guardian Holdings Group

Waarom een pensioen van Fatum?

✓ *Fatum geeft realistische prognoses af. Dit voorkomt verrassingen op het moment dat u met pensioen gaat.*

✓ *Fatum belegt uw geld op een verantwoorde manier en garandeert een aantrekkelijke rente.*

✓ *Fatum heeft altijd winst gemaakt die ten goede komt aan haar klanten.*

✓ *Fatum heeft zijn eigen experts, hier op Aruba.*

✓ *Fatum maakt deel uit van de Guardian Holdings Group, een internationale verzekeraar.*

107

FATUM
jaar

Neem geen risico met uw pensioen. Samen met de brokers, staat Fatum klaar om u te begeleiden en te adviseren bij de keuze voor het beste pensioen.

(p)art of life

☎ 582-1111
info@fatum.com
www.fatum.com